

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號四一三九一第
電伍陸港售每份
號三〇〇第台僑南內設館內郵政內國華中
張大九紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維理司總
地址：香港德輔道中
電話：二二二二二二
地址：台北中山路
電話：二二二二二二

日將派遣代表團往北京商討

低息貸款大陸

協助發展經濟

與北京磋商取消合約賠償額

大陸急需資金發展建設計劃

【路透社東京十八日電】日本政府官員今日宣佈，日本將派遣一個代表團前往北京，商討向中國提供低息貸款，以協助其發展經濟。代表團成員包括日本經濟合作發展委員會委員長、外務省官員及專家。據悉，日本對中國提供低息貸款，是根據兩國政府於一九八〇年簽署的「中日經濟合作基本計劃」的規定。該計劃規定，日本將在未來十年內，向中國提供總額達一千億美元的貸款。目前，日本已向中國提供了約五百億美元的貸款。代表團將與中國政府官員就貸款的具體條件、用途及還款方式等進行磋商。代表團還將與中國政府官員就取消對中國出口貨物徵收的賠償額問題進行磋商。據悉，日本對中國出口貨物徵收的賠償額，是根據兩國政府於一九八〇年簽署的「中日經濟合作基本計劃」的規定。該計劃規定，日本將在未來十年內，向中國提供總額達一千億美元的貸款。目前，日本已向中國提供了約五百億美元的貸款。代表團將與中國政府官員就貸款的具體條件、用途及還款方式等進行磋商。代表團還將與中國政府官員就取消對中國出口貨物徵收的賠償額問題進行磋商。

列根將宣佈新經濟方案

促削減政府開支

挽救美衰弱經濟

實現均衡財政實踐承諾

列根將宣佈新經濟方案

促削減政府開支

挽救美衰弱經濟

實現均衡財政實踐承諾

列根將宣佈新經濟方案



【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。

【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。


【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。

【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。

【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。

【路透社華盛頓十八日電】美國總統列根今日宣佈，他將提出一項新的經濟方案，以挽救美國衰弱經濟。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。列根表示，這項方案將包括削減政府開支、降低稅收及增加對基礎設施的投資。列根還表示，他將要求國會通過一項法案，以實現均衡財政。

香港保護兒童會
地址：九龍深水埗欽州街昌遠大廈二樓
電話：3705227 3781183




珠江橋牌

生抽王
老抽王
草菇老抽
甜醋
腐乳




水仙花牌

廈門生抽
優等魚露
超級醬油
白米醋
永春老醋



白貓牌

洗衣粉
去污粉
洗潔精



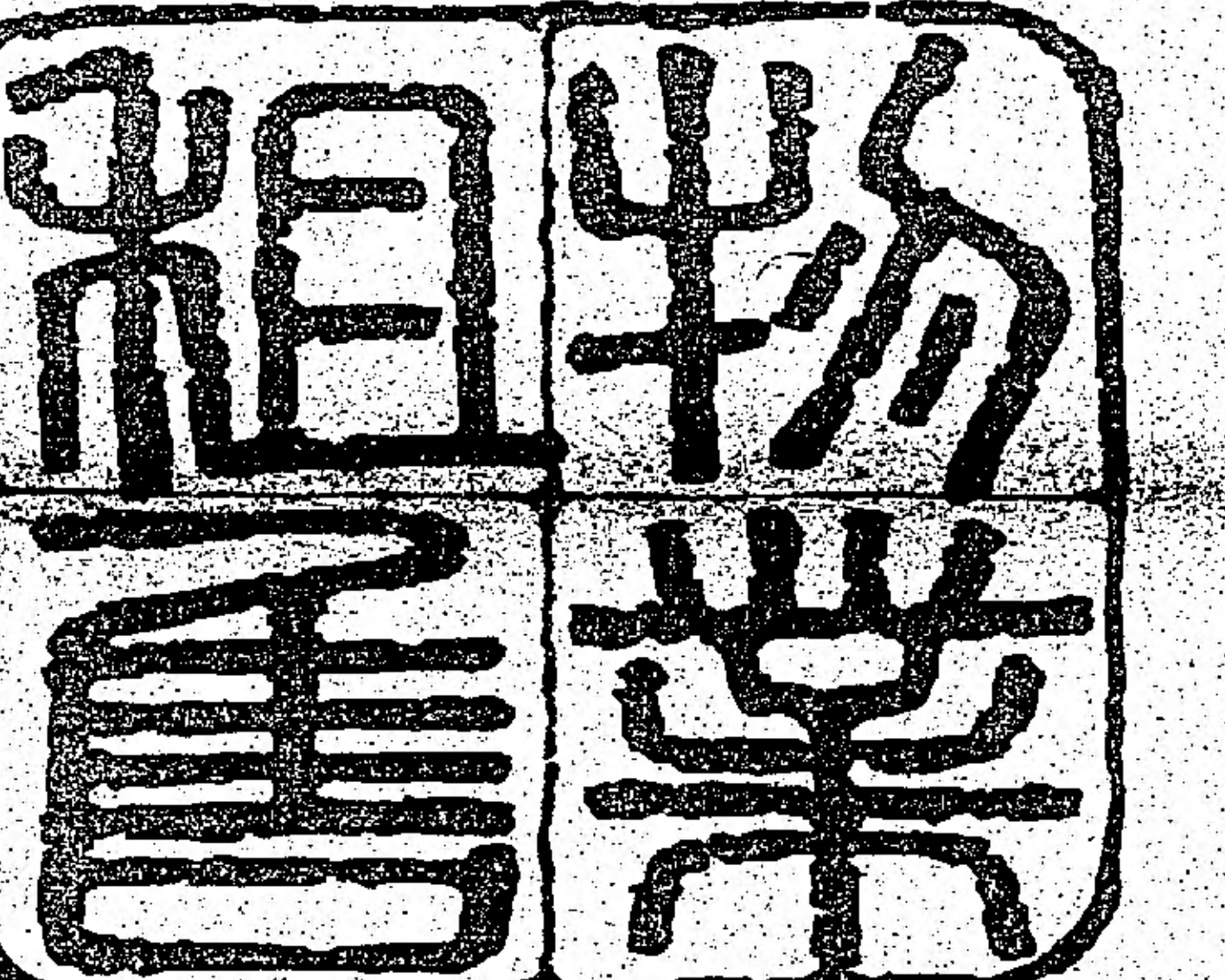
長城牌

浙醋

總經銷：大華國產醬油有限公司
地址：九龍深水埗欽州街昌遠大廈二樓 電話：3705227 3781183

香港分銷處：華昇企業公司 電話：5-498775 5-473930
九龍分銷處：明華貿易公司 電話：3-860934 3-869420 3-871020
新界分銷處：裕發貿易公司 電話：12-224226 12-226099

《歡迎轉口洽購》



佐敦道37號T地下(快樂戲院對面)
佐敦道地王(舊美華華金行)
地下1,600呎, 交吉。
售\$8,800,000。

海富中心(商場)
金鐘地鐵站上層二樓,
面積由800呎至3,400呎, 共有多個單位,
已有入伙紙。售: 每呎\$4,500。
租: 每呎\$25。

豐景台D4
司徒拔道複式西班牙別墅,
2,000呎另天台1,000呎。
合共3,000呎。
連有蓋車位, 花園及泳池,
本年七月入伙。售\$4,000,000。

好時中心(寫字樓)
1,300呎至2,000呎, 共有多個單位。
全海景, 本年六月入伙, 售每呎\$2,500。

半島中心
尖沙咀東部地下單邊旺舖835呎(C36),
本年四月入伙。售\$7,000,000。

好世界投資有限公司 九龍廣東道海富中心610-611室 電話: 3-693241-7 傳真: 3-693241-8

聘請女練習生
中學程度誠實勤奮有責任心
中環寫字樓工作應徵者請電:
5-262381 張小姐洽。



中環 住宅 商場 中源中心


高尚住宅廿餘萬起
尚餘數單位
寫字樓特價租售

購物中心:
高層地下及一二樓舖位商場, 扶
手電梯樓梯六部及專用電梯二部,
中央冷氣系統, 美觀大門面玻璃
櫥窗, 走道雲石鋪地, 美術天花
及燈飾, 為最現代化之購物中心。

地盤電話: 5-430320

怡華置業有限公司
香港中環德輔道中33號萬和行頂樓
電話: 五、二二九六一至五(四線)

益新置業有限公司
皇后大道中33號萬和行頂樓
電話: 五、二二九六一至五(四線)



好世界投資有限公司

中區寫字樓
招租
大道中103號
協成行商業大廈
由649呎至千餘呎
洽租處: 協成行代理有限公司
中區威靈頓街14-24號七樓
電話: 250834, 234523



屯門 建發街109地段(怡成工業大廈右邊)
鴻文工業大廈
高級廠房 四面單邊 單位不多 管理妥善
即租即用 保險率低 歡迎參觀 歡迎比較
每單位4,040呎至11,100呎 租金每呎\$1.25起
洽租處: 東太平洋實業有限公司
電話: 12-828866 828867 828878 (假日照常)

出租

彌敦道地王
旺舖·寫字樓招租
彌敦道230號近佐敦道地鐵站舖位連
隔2,100呎, 合銀行珠寶時裝業
彌敦道96號加連威老道單邊舖位
700呎, 合時裝攝影, 音响, 眼鏡
業
高尚寫字樓700至1,200呎
獨立浴廁, 合醫生高尚商行
各層管理處洽看或電(5)456208洽

塑膠廠急聘
1. 工程師
2. 模子部管理員
3. 維修部管理員
4. 啤機部管理員
5. 啤機部管理員
6. 啤機部管理員
7. 啤機部管理員
8. 啤機部管理員
以上各職需具備兩年有關工作經驗
待遇優厚 有意者請親臨本公司面談
地址: 香港中環德輔道中244號

荷蘭報章報導

荷蘭政府決定 潛艇售給台灣

荷政府認售潛艇是商人交易
並不表示荷蘭政府承認台灣

【本報訊】荷蘭政府決定，將出售給台灣的潛艇，視為商人之間的交易，並不表示荷蘭政府承認台灣。荷蘭政府發言人昨日表示，這項決定是基於商業考慮，而非政治因素。發言人指出，荷蘭政府與台灣之間的潛艇交易，是根據雙方簽署的合約進行的，這是一項純粹的商業行為。發言人強調，荷蘭政府並不承認台灣，這項決定並不代表荷蘭政府對台灣有任何政治立場。發言人還表示，荷蘭政府將繼續與台灣保持密切的聯繫，並在未來尋求更多的合作機會。

列根政府政策 增援薩爾瓦多

薩爾瓦多現左派大軍
薩爾瓦多現左派大軍，列根政府決定增援薩爾瓦多。美國政府發言人昨日表示，美國政府將向薩爾瓦多提供額外的軍事援助，以幫助薩爾瓦多政府打擊左派武裝力量。發言人指出，薩爾瓦多目前的局勢非常嚴峻，左派武裝力量在薩爾瓦多境內活動頻繁，對薩爾瓦多政府的穩定構成了威脅。美國政府決定增援薩爾瓦多，是為了維護薩爾瓦多的穩定和民主。發言人還表示，美國政府將繼續與薩爾瓦多政府合作，共同打擊左派武裝力量。

蘇聯暗中支持 國際恐怖組織

包括日本赤軍份子
蘇聯暗中支持國際恐怖組織，包括日本赤軍份子。美國政府發言人昨日表示，蘇聯政府暗中支持國際恐怖組織，包括日本赤軍。發言人指出，蘇聯政府通過提供資金、武器和訓練，支持國際恐怖組織在世界各地進行恐怖活動。發言人強調，蘇聯政府的這種行為，嚴重威脅了國際和平和穩定。美國政府決定對蘇聯政府採取制裁措施，以懲戒其支持恐怖組織的行為。

歐洲市場風聲大 美元匯率波動

金價稍見回升
歐洲市場風聲大，美元匯率波動，金價稍見回升。美國政府發言人昨日表示，歐洲市場的動盪導致美元匯率波動，金價也隨之回升。發言人指出，歐洲市場的動盪主要是由於歐洲各國之間的貿易爭端和貨幣政策分歧所致。美元匯率的波動對全球經濟產生了重要影響，金價的回升也反映了投資者對美元匯率波動的擔憂。發言人還表示，美國政府將密切關注歐洲市場的動向，並採取必要措施維護美國經濟的穩定。

星洲警方掃黃 拘捕百名名妓

追緝賣淫幕後主腦
星洲警方掃黃，拘捕百名名妓，追緝賣淫幕後主腦。星洲警方昨日表示，警方在掃黃行動中，拘捕了百名名妓，並追緝賣淫幕後主腦。警方指出，賣淫活動在星洲境內長期存在，對社會風氣造成了嚴重影響。警方決定開展掃黃行動，以打擊賣淫活動。在行動中，警方在多個地點拘捕了名妓，並追緝賣淫幕後主腦。警方還表示，將繼續加強掃黃工作，以維護社會風氣。

去年到大陸遊客 五百七十多萬人

外國人士約二十萬人
去年到大陸遊客，五百七十多萬人，外國人士約二十萬人。中國旅遊局昨日表示，去年到大陸遊客總數為五百七十多萬人，其中外國人士約二十萬人。旅遊局指出，去年到大陸遊客總數較前一年有所增加，這反映了中國旅遊業的發展和國際旅遊市場的擴大。旅遊局還表示，將繼續加強旅遊服務，提高旅遊質量，吸引更多遊客到大陸旅遊。

利道丁阮基 會談東國問題

據說雙方觀點接近
利道丁阮基會談東國問題，據說雙方觀點接近。美國政府發言人昨日表示，利道丁和阮基就東國問題進行了會談，據說雙方觀點接近。發言人指出，利道丁和阮基在會談中就東國問題交換了意見，雙方都認為東國問題是國際社會關注的焦點。發言人還表示，美國政府將繼續與利道丁和阮基保持密切的聯繫，並在未來尋求更多的合作機會。

敬賀周潤發解禁 猛片及時出籠

明星中的超級明星主演
巨片中的超級巨片！



執法者

周潤發 鍾楚紅 尹志強 何家勁 李修賢 關海山 李麗麗 葉德嫻 潘冰嫦 吳孟達 秦沛 田豐 大AL 本片主編：火光 導演：葉德嫻

兒童不宜

普慶明珠影都

今天盛大獻映

全球觀衆尖叫狂呼

去年全美最高級艷妓

弱質纖纖惹血上身

禍當頭！

迷離殺手，迷離佈局

蘭茜愛倫一夜成名

堅遜主演

米高堅 顏芝狄

白賴仁 狄龐馬

希治閣電影傳人

懸疑典作！

七彩

割皮肉慰情慾

飛高要

飛高要

倫敦東方第一廿一天

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

場五日即，滿潮祥好

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

英雲八十時嫁末

家庭電器用品 製造廠出讓
廠房壹萬呎有16款U/L批
准產品
設備足供月產價值250萬
所有設備連平租約廉讓
85萬
有意請電12-297711
鄭小姐洽

某大公司急聘
一、會計及電子、電器產品營業員
二、美容品營業員
三、文具營業員
中、小學程度，一年工作經驗以上，有客戶
洽。優厚待遇。電五二二六二一六五譚先生

捷聯企業有限公司
股東週年常會通告
本公司定於一九八一年五月十一日(星期一)下午三時正假座
香港干諾道中德輔道東東亞銀行股東週年常會，商議下列事項：
(一)省覽截至一九八〇年十一月三十日止年度之董事會報告
與審核表並通過派發末期股息每股壹毫捌仙正。
(二)選舉董事。
(三)聘請核數師。
本公司將於一九八一年四月十六日至四月二十五日，首尾兩天
在內，暫停辦理股票過戶登記手續。
秘書 黃漢霖謹啓

捷聯企業有限公司
派發末期股息通告
董事會宣佈，本公司及附屬公司結至一九八〇年十一月三十日
止年度，經審核除稅及減除附屬公司少數股東權益後之綜合純利約
為港幣二千〇一十四萬元，連同非經常性收益約為港幣二千五百三
十二萬元，合共純利約為港幣四千五百四十六萬元(一九七九年為
港幣三千〇一十二萬元)。
股東週年常會定於一九八一年五月十一日舉行，屆時董事會將
建議派發末期股息每股壹毫捌仙，(一九七九年為壹毫肆仙)給與當
日登記在名冊之股東，即全年派發共二毫陸仙，(一九七九年為二
毫二仙)，增幅約18%。
本公司將於一九八一年四月十六日至四月二十五日，首尾兩天
在內，暫停辦理股票過戶登記手續。
購入本公司股票之人士，為確保收取股息之權利，請於一九八
一年四月十五日(星期三)下午四時前，將過戶文件送達快捷登
券登記有限公司(中區畢打街十二號，畢打行四〇一室)辦理登記
秘書 黃漢霖謹啓

僑聯地產有限公司 通告
配售新股73,848,393股
(連同可認購更多股份之認股權證)
僑聯地產有限公司董事局宣佈，暫定配售新股4,443,500股
(連同認股權證)之配額已獲股東接受。此外，亦已收到用額外
股份申請表格認購304,334,254股(連同認股權證)之申請。
可供額外申請之股份共69,404,893股(連同認股權證)之
配辦法如下：
申請股數範圍 配 額
最多至15,000股(連同認股權證) 全部
15,000股(連同認股權證)以上 首15,000股(連同認股權證)
全部，另加所申請餘額之百
分之12.77。
例如，某人申請額外股份1,000,000股(連同認股權證)，
應獲分配140,784股(連同認股權證)，即15,000股(連同認股
權證)另加985,000股(連同認股權證)百分之12.77。
附隨額外股份(連同認股權證)申請表格之支票已於一九八
一年二月十七日過戶。如有多餘款項，原定退款日期為一九八
一年二月二十七日，現估計退款支票可於一九八一年二月二十三日
寄出予申請人。預期配售之股份及認股權證可於一九八一年三月
二日開始買賣。
董事局主席 馮永祥
香港一九八一年二月十八日

招租
寫字樓、貨倉、廠房
紅磡旺區工商大廈
1600呎—22000呎
低層合寫字樓、貨倉及工廠專用
廉租每呎8元(有車位)
茶果嶺生利工業中心
低層新廠房13000呎，
可租部分，有貨車位
知租處：3-639364-5
(每日下午3-5時)
經紀 免問

昭德大廈
(青山道373-379號)
名師設計，結構精良，經商卜居，均為適宜
住宅單位：廳房四正，三面單邊，名廠電梯，上下
方便，內部設備，名貴齊全，居住舒適
商業單位：地下舖位及二樓，適合酒樓餐廳、銀行
超級商店、及各行業門市生意
洽購處：崇正建築有限公司
香港中環與德輔道中34-36號
電話：5-448872 5-448221
地盤電話：3-704144

香港上環普慶坊22至30號
(差館上街口)
大慶大廈
由400呎至520呎
面向公園·眺覽海景·三面單邊
兩梯三伙·顏色浴缸·柚木地板
水電煤氣·首期二成·十年付款
81年7月入伙
洽購處：錦茂企業有限公司
香港德輔道中60-68號萬宜大廈11字1101室
電話：⑥236049 ⑥245961

益新洋樓
北角正地王
英皇道355-361號
樓高廿五層 眺覽全海景
三面大單邊
一廳三樓房
面積：468呎-532呎
已有入伙紙 首期20%
分期12年 年息18%
益新置業有限公司
皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：五、二五三〇〇(上線)

申請入英籍啓事
自國(PAK YAN)及名(PAYAN)現住香港九龍新界葵青區
十六號(即向香港移民申請人處)，如有任何人士欲知任何由國爲此
准予入英籍者，可用書面呈報政府或向有關當局查詢，此
啓事。
德誠銀行 聯合聘請
(一)鐘錶售貨員：性別與國籍不拘
(二)鐘錶售貨員：有售貨經驗更佳。
(三)練習生：薪優。
應徵者請親帶詳細履歷，附相
片，通訊地址及電話，寄尖沙
咀樂道25號七樓侯約面談，不
合退回，來函守秘。

青衣島 (青衣大橋海旁) 單邊向海 永無遮阻
NO.65地段
青衣工業中心
每單位面積由四仟餘呎起
尚餘數單位
特價出售·欲購從速
地點適中，近葵青貨棚碼頭。
交通便利，道路運輸四通八達。
鄰近屋邨，工源不虞缺乏。
大型貨客電梯八部，獨立廁所，合各行業。
地盤電話：12-455842 12-456231
怡華置業有限公司 益新置業有限公司 益大發展有限公司
香港皇后大道中33號萬邦行頂樓 電話：五、二五三〇〇(上線)
電話：五、二二九一六二至五(四線) 電話：五、二五三〇〇(上線)

承業主命貴重物業出投
啟者：現有貴重物業及地段，現由本公司定期於一九八
一年三月廿四日(星期三)下午三時正起在皇后大道中33號萬邦行頂樓
舉行拍賣，其拍賣物業如下：
地段：九龍內地段第九四號及九四之三號，合共約
一千一百五十平方呎，由一九八一年一月一日起計
地段：九龍內地段第九四號及九四之三號，合共約
一千一百五十平方呎，由一九八一年一月一日起計
地段：九龍內地段第九四號及九四之三號，合共約
一千一百五十平方呎，由一九八一年一月一日起計
欲知詳情及投買者請向本公司或拍賣人詢問便知
拍賣人：會德律師樓(即新豐源銀行對面)
電話：二二九一六二至五(四線)

華僑日報讀者七海旅行團
台北假期
機票+酒店+接機
芝蔴大酒店 天天出發
三晚四日自由團 \$990
特點簡介
(一)來回搭乘各大航空公司豪華噴射客機
(二)專車接機由桃園中正機場至台北酒店
(三)三晚四日住雙人房(單人房另加費用)
(四)可自由選住台北芝蔴或石門芝蔴酒店
(五)專人代辦出境手續確定機票回程機位
(六)如需繼續停留台北機票六十天內有效
台北芝蔴大酒店
位於台北市信義路四段，沿「國際機場走
廊」，交通極其便利，三十分鐘即可到達。合
北芝蔴大酒店有一流的各式餐廳、咖啡廳、
酒廊等；有舒適高雅的客房更有親切及
週到的服務，使你有賓至如歸的感受。
石門芝蔴大酒店
座落於台灣北部最優美的風景名勝區石門水
庫的後池畔，依山傍水，風光明媚，在
石門芝蔴大酒店，你可依著自己的興趣去探
尋自己喜愛的戶外活動。爬山、釣魚、釣
魚、打網球、高爾夫球、游泳……等。
詳情請詢：七海旅運有限公司
德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

完善牌打咭機
MARUZEN
TIME RECORDER
由H.K.\$1070元起
各種款式齊備
CHU KUANG
AUTOMATIC
EMERGENCY
LIGHT
閃光牌停電自動照明燈
款式多，適用於任何場所生
工廠、百貨公司、超級市場、餐
館、酒店、商場、辦公室、商店等
美景牌熱風乾手機
美景牌吸塵機
捷昇有限公司
通州街73號五至六樓
935959
3-937474
937977

廠藥堂吾養
日藥九州道堂製藥廠：地址：廣州
種十數種名藥
治諸
哮喘 咳嗽 氣喘 痰多
胃弱 消化不良 腹瀉 嘔吐
頭痛 牙痛 風濕 關節痛
跌打損傷 刀傷出血
婦科 經閉 產後血暈
小兒 驚風 疳積 蟲積
八五折
優待十五天

rotting
由一九八一年一月起，委任
南康有限公司
地址：香港北角英皇道651號南康大廈
電話：5-628236 5-619419
為香港總代理
竭誠為工商學界貢獻
德國 rotting 繪圖針筆
及各種儀器之
最佳服務
rotting 2000 isograph

本港新聞

響應救童助學運動 善長捐款源源而來

【本報訊】響應救童助學運動，各界善長捐款源源而來，現已收到捐款名單如下：(一) 陸錫恩先生壹千元，(二) 陸錫恩先生壹千元，(三) 陸錫恩先生壹千元，(四) 陸錫恩先生壹千元，(五) 陸錫恩先生壹千元，(六) 陸錫恩先生壹千元，(七) 陸錫恩先生壹千元，(八) 陸錫恩先生壹千元，(九) 陸錫恩先生壹千元，(十) 陸錫恩先生壹千元，(十一) 陸錫恩先生壹千元，(十二) 陸錫恩先生壹千元，(十三) 陸錫恩先生壹千元，(十四) 陸錫恩先生壹千元，(十五) 陸錫恩先生壹千元，(十六) 陸錫恩先生壹千元，(十七) 陸錫恩先生壹千元，(十八) 陸錫恩先生壹千元，(十九) 陸錫恩先生壹千元，(二十) 陸錫恩先生壹千元，(二十一) 陸錫恩先生壹千元，(二十二) 陸錫恩先生壹千元，(二十三) 陸錫恩先生壹千元，(二十四) 陸錫恩先生壹千元，(二十五) 陸錫恩先生壹千元，(二十六) 陸錫恩先生壹千元，(二十七) 陸錫恩先生壹千元，(二十八) 陸錫恩先生壹千元，(二十九) 陸錫恩先生壹千元，(三十) 陸錫恩先生壹千元，(三十一) 陸錫恩先生壹千元，(三十二) 陸錫恩先生壹千元，(三十三) 陸錫恩先生壹千元，(三十四) 陸錫恩先生壹千元，(三十五) 陸錫恩先生壹千元，(三十六) 陸錫恩先生壹千元，(三十七) 陸錫恩先生壹千元，(三十八) 陸錫恩先生壹千元，(三十九) 陸錫恩先生壹千元，(四十) 陸錫恩先生壹千元，(四十一) 陸錫恩先生壹千元，(四十二) 陸錫恩先生壹千元，(四十三) 陸錫恩先生壹千元，(四十四) 陸錫恩先生壹千元，(四十五) 陸錫恩先生壹千元，(四十六) 陸錫恩先生壹千元，(四十七) 陸錫恩先生壹千元，(四十八) 陸錫恩先生壹千元，(四十九) 陸錫恩先生壹千元，(五十) 陸錫恩先生壹千元，(五十一) 陸錫恩先生壹千元，(五十二) 陸錫恩先生壹千元，(五十三) 陸錫恩先生壹千元，(五十四) 陸錫恩先生壹千元，(五十五) 陸錫恩先生壹千元，(五十六) 陸錫恩先生壹千元，(五十七) 陸錫恩先生壹千元，(五十八) 陸錫恩先生壹千元，(五十九) 陸錫恩先生壹千元，(六十) 陸錫恩先生壹千元，(六十一) 陸錫恩先生壹千元，(六十二) 陸錫恩先生壹千元，(六十三) 陸錫恩先生壹千元，(六十四) 陸錫恩先生壹千元，(六十五) 陸錫恩先生壹千元，(六十六) 陸錫恩先生壹千元，(六十七) 陸錫恩先生壹千元，(六十八) 陸錫恩先生壹千元，(六十九) 陸錫恩先生壹千元，(七十) 陸錫恩先生壹千元，(七十一) 陸錫恩先生壹千元，(七十二) 陸錫恩先生壹千元，(七十三) 陸錫恩先生壹千元，(七十四) 陸錫恩先生壹千元，(七十五) 陸錫恩先生壹千元，(七十六) 陸錫恩先生壹千元，(七十七) 陸錫恩先生壹千元，(七十八) 陸錫恩先生壹千元，(七十九) 陸錫恩先生壹千元，(八十) 陸錫恩先生壹千元，(八十一) 陸錫恩先生壹千元，(八十二) 陸錫恩先生壹千元，(八十三) 陸錫恩先生壹千元，(八十四) 陸錫恩先生壹千元，(八十五) 陸錫恩先生壹千元，(八十六) 陸錫恩先生壹千元，(八十七) 陸錫恩先生壹千元，(八十八) 陸錫恩先生壹千元，(八十九) 陸錫恩先生壹千元，(九十) 陸錫恩先生壹千元，(九十一) 陸錫恩先生壹千元，(九十二) 陸錫恩先生壹千元，(九十三) 陸錫恩先生壹千元，(九十四) 陸錫恩先生壹千元，(九十五) 陸錫恩先生壹千元，(九十六) 陸錫恩先生壹千元，(九十七) 陸錫恩先生壹千元，(九十八) 陸錫恩先生壹千元，(九十九) 陸錫恩先生壹千元，(一百) 陸錫恩先生壹千元。

三M遠東公司壹千 黃女士善長五百元

【本報訊】三M遠東公司，熱心教育，昨交來壹千元，響應救童助學運動，作育英才，實為社會公認。黃女士善長五百元，響應救童助學運動，作育英才，實為社會公認。

新潮粵劇包公審月佬爆內幕 牛郎織女佳偶分離 皆因拒絕賄賂月老

【本報訊】今晚粵劇《包公審月佬》爆內幕，牛郎織女佳偶分離，皆因拒絕賄賂月老。該劇由名伶演出，情節感人，深受觀眾歡迎。

新鴻基地產獲得發展權 海軍會所八月拆卸 新商厦八四年落成

【本報訊】新鴻基地產，獲得發展權，海軍會所八月拆卸，新商厦八四年落成。該公司負責人表示，將全力配合政府工作，確保工程順利進行。

孔氏宗會鑄孔子像 新春團拜春祭聖祖

【本報訊】孔氏宗會，鑄孔子像，新春團拜春祭聖祖。該會負責人表示，將舉辦一系列活動，弘揚中華文化。

兩匪裁定罪名成立 各判入獄八至九年

【本報訊】兩匪裁定罪名成立，各判入獄八至九年。法院在審理後認為，該兩匪行為嚴重，必須予以嚴懲。

全港青年學藝比賽 海報設計比賽 公佈得獎名單

【本報訊】全港青年學藝比賽，海報設計比賽，公佈得獎名單。獲獎名單如下：(一) 陸錫恩先生壹千元，(二) 陸錫恩先生壹千元，(三) 陸錫恩先生壹千元，(四) 陸錫恩先生壹千元，(五) 陸錫恩先生壹千元，(六) 陸錫恩先生壹千元，(七) 陸錫恩先生壹千元，(八) 陸錫恩先生壹千元，(九) 陸錫恩先生壹千元，(十) 陸錫恩先生壹千元，(十一) 陸錫恩先生壹千元，(十二) 陸錫恩先生壹千元，(十三) 陸錫恩先生壹千元，(十四) 陸錫恩先生壹千元，(十五) 陸錫恩先生壹千元，(十六) 陸錫恩先生壹千元，(十七) 陸錫恩先生壹千元，(十八) 陸錫恩先生壹千元，(十九) 陸錫恩先生壹千元，(二十) 陸錫恩先生壹千元，(二十一) 陸錫恩先生壹千元，(二十二) 陸錫恩先生壹千元，(二十三) 陸錫恩先生壹千元，(二十四) 陸錫恩先生壹千元，(二十五) 陸錫恩先生壹千元，(二十六) 陸錫恩先生壹千元，(二十七) 陸錫恩先生壹千元，(二十八) 陸錫恩先生壹千元，(二十九) 陸錫恩先生壹千元，(三十) 陸錫恩先生壹千元，(三十一) 陸錫恩先生壹千元，(三十二) 陸錫恩先生壹千元，(三十三) 陸錫恩先生壹千元，(三十四) 陸錫恩先生壹千元，(三十五) 陸錫恩先生壹千元，(三十六) 陸錫恩先生壹千元，(三十七) 陸錫恩先生壹千元，(三十八) 陸錫恩先生壹千元，(三十九) 陸錫恩先生壹千元，(四十) 陸錫恩先生壹千元，(四十一) 陸錫恩先生壹千元，(四十二) 陸錫恩先生壹千元，(四十三) 陸錫恩先生壹千元，(四十四) 陸錫恩先生壹千元，(四十五) 陸錫恩先生壹千元，(四十六) 陸錫恩先生壹千元，(四十七) 陸錫恩先生壹千元，(四十八) 陸錫恩先生壹千元，(四十九) 陸錫恩先生壹千元，(五十) 陸錫恩先生壹千元，(五十一) 陸錫恩先生壹千元，(五十二) 陸錫恩先生壹千元，(五十三) 陸錫恩先生壹千元，(五十四) 陸錫恩先生壹千元，(五十五) 陸錫恩先生壹千元，(五十六) 陸錫恩先生壹千元，(五十七) 陸錫恩先生壹千元，(五十八) 陸錫恩先生壹千元，(五十九) 陸錫恩先生壹千元，(六十) 陸錫恩先生壹千元，(六十一) 陸錫恩先生壹千元，(六十二) 陸錫恩先生壹千元，(六十三) 陸錫恩先生壹千元，(六十四) 陸錫恩先生壹千元，(六十五) 陸錫恩先生壹千元，(六十六) 陸錫恩先生壹千元，(六十七) 陸錫恩先生壹千元，(六十八) 陸錫恩先生壹千元，(六十九) 陸錫恩先生壹千元，(七十) 陸錫恩先生壹千元，(七十一) 陸錫恩先生壹千元，(七十二) 陸錫恩先生壹千元，(七十三) 陸錫恩先生壹千元，(七十四) 陸錫恩先生壹千元，(七十五) 陸錫恩先生壹千元，(七十六) 陸錫恩先生壹千元，(七十七) 陸錫恩先生壹千元，(七十八) 陸錫恩先生壹千元，(七十九) 陸錫恩先生壹千元，(八十) 陸錫恩先生壹千元，(八十一) 陸錫恩先生壹千元，(八十二) 陸錫恩先生壹千元，(八十三) 陸錫恩先生壹千元，(八十四) 陸錫恩先生壹千元，(八十五) 陸錫恩先生壹千元，(八十六) 陸錫恩先生壹千元，(八十七) 陸錫恩先生壹千元，(八十八) 陸錫恩先生壹千元，(八十九) 陸錫恩先生壹千元，(九十) 陸錫恩先生壹千元，(九十一) 陸錫恩先生壹千元，(九十二) 陸錫恩先生壹千元，(九十三) 陸錫恩先生壹千元，(九十四) 陸錫恩先生壹千元，(九十五) 陸錫恩先生壹千元，(九十六) 陸錫恩先生壹千元，(九十七) 陸錫恩先生壹千元，(九十八) 陸錫恩先生壹千元，(九十九) 陸錫恩先生壹千元，(一百) 陸錫恩先生壹千元。

上海商業銀行 純利逾一千萬 增幅逾百分之四十

【本報訊】上海商業銀行，純利逾一千萬，增幅逾百分之四十。該行負責人表示，將繼續努力，為客戶提供優質服務。

赤柱馬坑助學委員會 慰問慈氏院老人 派新年利是歌頌老人

【本報訊】赤柱馬坑助學委員會，慰問慈氏院老人，派新年利是歌頌老人。該委員會負責人表示，將繼續關注老人生活，提供必要幫助。

電子工程 國際性機構 急聘電子工程男性技術員電專 畢業需有二三至六年經驗 及熟悉生產過程有意者請詳履歷及 要求待遇寄本報信箱495號

【本報訊】電子工程國際性機構，急聘電子工程男性技術員電專。該機構負責人表示，將為合適人選提供優厚待遇及發展機會。

商業專欄廣告 集中宣傳 費廉效大

【本報訊】商業專欄廣告，集中宣傳，費廉效大。該專欄將為商家提供廣闊宣傳平台，提升品牌知名度。

富麗菲島 碧桃源

七天豪華團 過馬尼拉 宿務 碧桃源 大馬路 一樓 碧桃源 碧桃源風光如畫，環境優美，是您度假之佳選。天天出發 \$1533

富麗泰國

七天豪華團 過曼谷 芭提雅 桂河橋 採用公認最舒適之豪華客機，豪華住宿，享受一流服務。天天出發 \$1833

恒豐酸性塑膠原料製造廠

專營酸性膠粒硬膠粒 塑膠原料配製 收購拜耳碎口 電話：231396 231406 廠址：新界葵青工業區23至31號 粵港工業大廈12F 5座

三菱牌 BA-45 原子筆

科技之大突破！ 日本三菱經過精心研究，創製出一枝原子筆，與高級鋼筆無異。它具有一顆0.7mm鍍膜鋼珠，加上鋼筆筆咀，注入最新研製之鋼珠液，使一枝原子筆由頭到尾最優美的一滴鋼珠液，流出0.7mm特幼鋼珠的鋼珠，順滑流暢！筆桿手位製成環狀，使執筆時感到牢固、舒適，令你享受到書寫上之無比樂趣！ 各大文具公司、書局、百貨公司均有售 港、澳總代理：豐盛有限公司 香港中環皇后大道中158-164號 華英中心大廈503室 電話：5-458298/9

頭獎派彩 \$1,956,115

六合彩第13/81期 中獎號碼：1,8,25,27,31,34 特別號碼：30 下次開彩日期二月二十日星期五。請於今日下午八時前在各馬場外投注處或以電話投注戶口投注。開彩結果請致電五七一七八七七查詢。 香港獎券管理局

台北 機票+酒店 三晚四天 財神或美麗華大酒店 雙房 \$1040 747豪華客機 天天出發 四季風旅行社 國際大廈2204室 5-451094

新款歐美傢俬 通用燈飾有限公司傢俬部 九龍彌敦道打老道口

三星相權威通客 掌相命課 占卜擇日 敬告各界仕女，欲求發展事業，欲求婚姻幸福，欲求財源廣進，欲求子孫昌盛，欲求健康長壽，欲求一切，請即來此，定有奇效。 香港彌敦道中三三〇四號余氏大屋二樓 (上環畢打站)

富麗龍航運有限公司

歡迎查詢 佳寧集團 香港中環夏德道12號美國銀行中心35樓(前金門大廈) 電話：5-222022-32

S.W. STEEL 紹榮鋼鐵有限公司 SHU WING STEEL LTD. 紹榮高拉力條紋鋼筋 大小款式齊備，歡迎參觀選購 香港干諾道中康樂大廈609室 電話：5-255391

海軍會所八月拆卸 新商厦八四年落成

【本報訊】海軍會所，八月拆卸，新商厦八四年落成。該會所負責人表示，將全力配合政府工作，確保工程順利進行。

三M遠東公司壹千 黃女士善長五百元

【本報訊】三M遠東公司，熱心教育，昨交來壹千元，響應救童助學運動，作育英才，實為社會公認。黃女士善長五百元，響應救童助學運動，作育英才，實為社會公認。

侵犯港人權利

東華三院慈善餐會
籌得經費逾一百萬

[illegible]

(特訊)半島獅子會昨夕假金冠酒樓宴會，蔣周厚澄榮獲英女皇頒賜榮譽獎章。主方到有嚴漢明，李鎮成，徐昭鈺，張

胡鴻烈、張光、劉雲、王惟樞、鄭桂生、張樂鵬、董廣平、黃金海、林彬、陳永泰、羅允信、徐世傑、李元達、陳錦濤、許南麟、葉明山、周偉仁、陸榮華、姚以、葉振彰、吳文偉、蔡榮泰、陳國強、施浩章、朱德興、王正立、梁仲賢、甘漢流、駱曉、馬惠忠、謝少占、譚嘉成等，聲援百餘人。

首由會長侯俊明致詞，略謂周厚基現任至誠商會委會第一委員，為護區體育發展聯會主席及籌備董事，平素熱心公益，身兼行發揚市井精神，現獲黨草，實屬名不虛傳，席間由侯俊明捐出壹仟元作慈善抽獎，氣氛熱烈。

沈古誠爲善義演
初步善款八萬元

[illegible]

鍾景輝主持學藝講座

鍾靈輝主持學藝講座

怎樣籌備演出舞台劇

明日下午大會演講廳舉行

(港訊)由政大團為「港青學協」主辦之「港青學協第五屆」是定本月二十(星期日)下午五時半在香港演藝學院演講。該會先生專願演講，談及工作將有精闢的論述。

鍾先生以他豐富的舞台經驗除介紹籌備演出舞台劇的各個方面外，並對劇本的選擇、角色分配、排演以及導演工作將有精闢的論述。

直至一九五〇年，瑞典廣播公司決定遷至歐戰後歐洲地區，並易名為瑞典電台技藝團。

一九六六年招得西力比遜格萊樂隊，自此以後在長客指揮，目前則由馬爾方擔任，大獲贊助發展活動而樂隊的活潑態度和樂

新嘉坡及瑞典各大城

青島慈雲山中心與黃大仙區家庭生
組合辦「辯論比賽」，凡十四至二十五

[illegible]

注每派十萬
合彩頭獎有一票中

青島大角目
隨營、綜合表演
一二—二三五

九十五萬六千一百
三元（一）東港幣十
局地體育館三號十
八、廿三、廿七
爲州。

家庭電器修理班
開辦，自二月二十日起至四月十五日止，每週四週
班，每日上午九時至下午四時，修習各種電器修理
技術，並修習英語，報名費及修習費，報名費
五元，修習費三元，主要修習電器修理技術，報名
或查詢，請逕至三號十局地體育館。

飛翔山區軍團
招募團員受訓練
飛翔山區軍團，開辦飛翔班，凡年滿十七歲以上男子，均
可報名，並受訓練，開辦日期，自二月二十日起至四月十五
日止，每週四週班，每日上午九時至下午四時，修習各種
飛翔技術，並修習英語，報名費及修習費，報名費
五元，修習費三元，主要修習飛翔技術，報名
或查詢，請逕至三號十局地體育館。

起回大批貴重物品
失主速聯絡警方領生

【港聞】警方現正調查六次及竊運煙膏者家中最近近兩星期可能隱匿毒品，因此警方拘捕了一男另及隨後發出七十件重物品及發出上述呼籲。起回的物品包括收音機、手錶、儲物三合一的電視收音錄音機。

該批物品共值約五萬十元，相信是偷去六個月內，在國瑞夾六仙亞一帶的木屋發生的竊案的失物。

被竊物品的主訴人包括：

- 梁國瑞，納智路山莊，住納智路山莊。
- 潘銳，康樂街，住納智路山莊。
- 林裕，納智路山莊，住納智路山莊。
- 梁玉珍，金馬路，住納智路山莊。
- 梁曉輝，左曉輝，住納智路山莊。
- 陳漢波，張廣發，住納智路山莊。

清潔香港
大家合作

二號地下發生火警，現場爲溫文記波板廠，各工人正在工作之際，工場內突冒出濃烟，由於工場內存有熟膠片及木料，火勢迅速

蔓延，消防員經半小時撲救，始將火勢控制住，全座付之一炬，損失慘重，起火原因及造成電線短路等引起。

客貨車換牌尚未獲解決

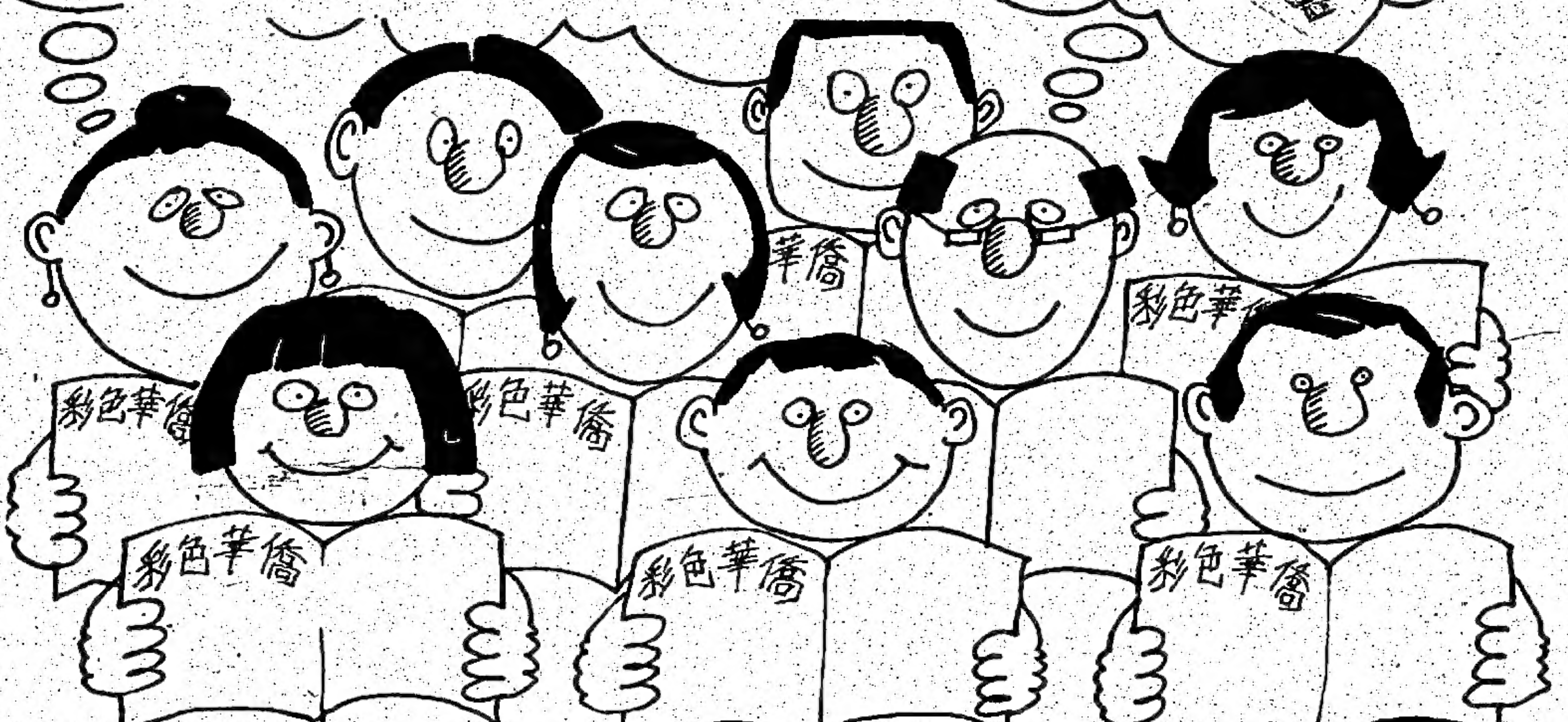
九龍區多位客貨兩用之車駕，業經運輸署派員調查，但轉接後又告停滯，當局已正面要求港府，為數百三十餘部之多貨車之牌照，亦予以更換問題。惟以有關當局尚涉，現已全部停止營業，車輛再向有開關當局交涉，並已全部停止營業，請准予繼續換牌兩年，然後停止轉換，俾能尚未獲查。

大學校外教育尙待撥增

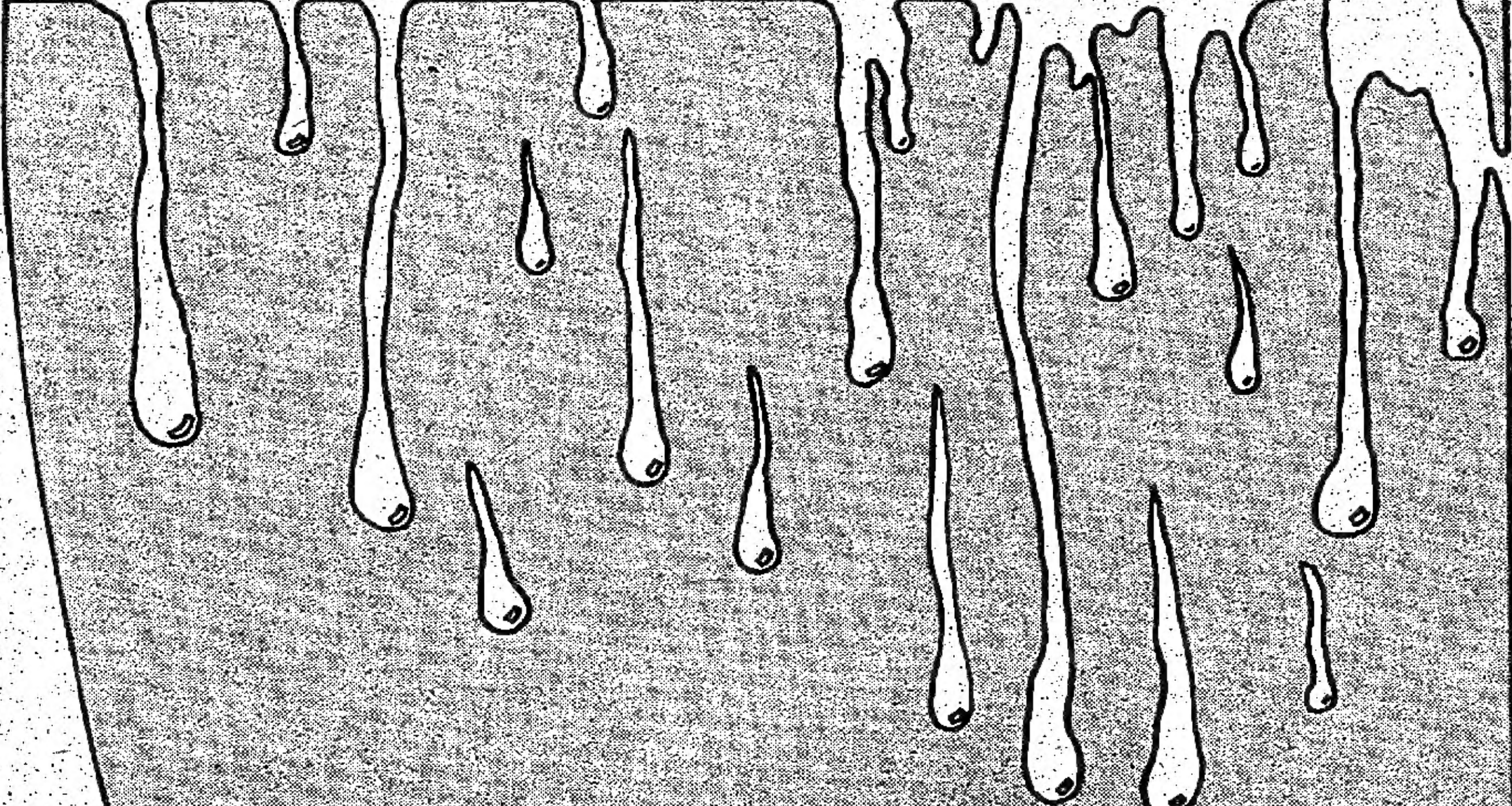
港大和南大兩校，原本所開辦之夜外課程，因經費不足而停辦，近來由於社會各界對夜外教育的重視，各區已先後成立夜外教育委員會，並由該會向政府爭取撥款，以資發展。

本期預告：

封面專題：麥理浩夫人渡假村
食糖價格為什麼冒升 兒童週刊
立體照片拍攝不難 電視節目表
陳維英決心改形象 正確使用眼睛
MX 飛彈夜長夢多 一週星座推測
余安安否認情變 劉克宣行正老運
黃青白教授口琴獨奏聽後記
檳城——是香港的縮影
美國粟米公司家政部設計
“腰果肉丁”



逢星期日隨華僑日報附送

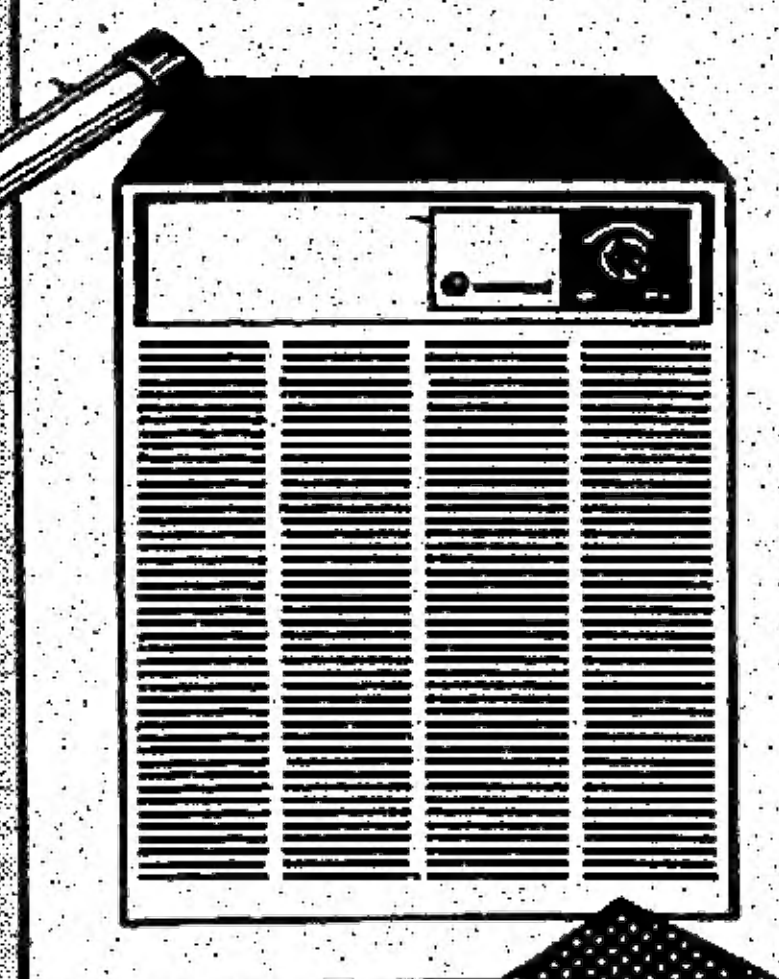
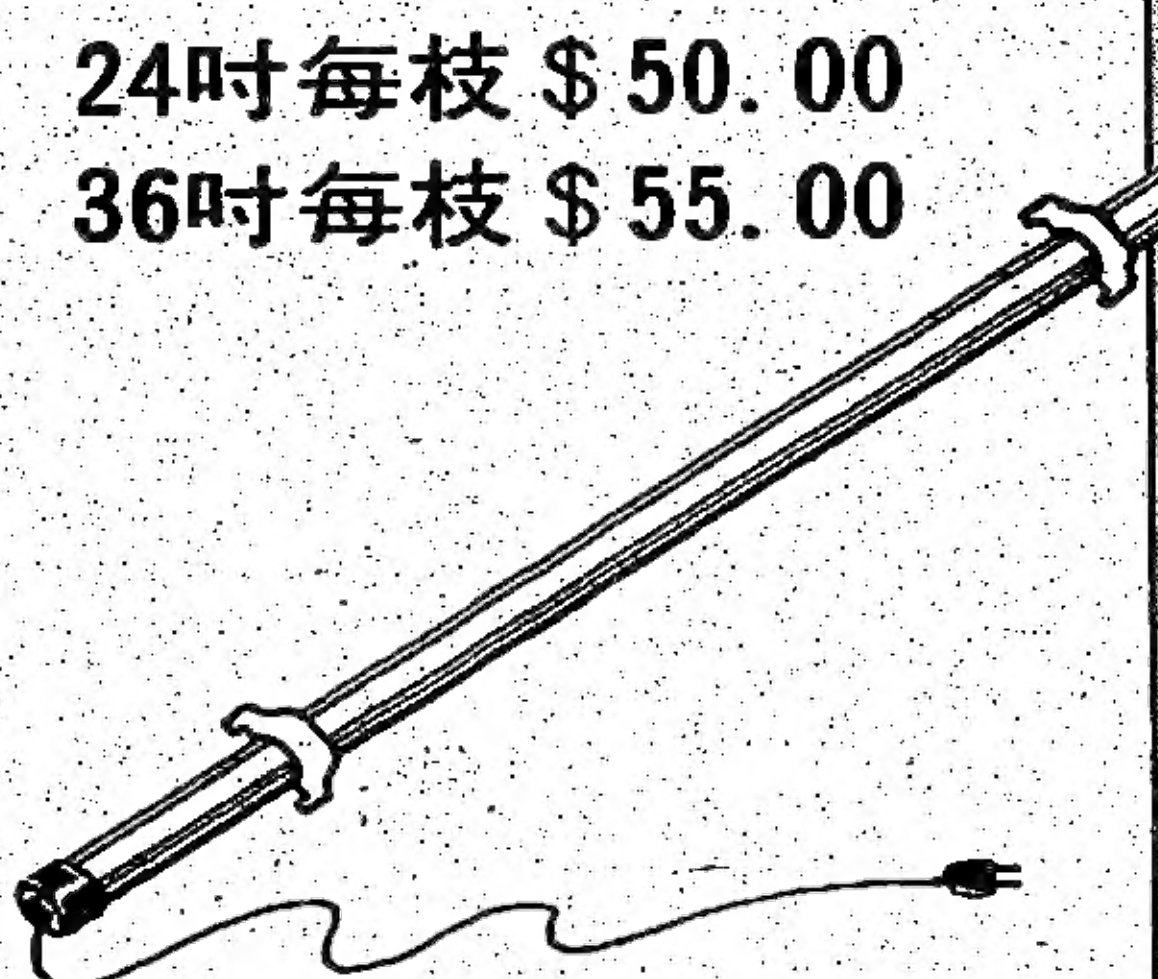


抽濕防霉·家庭必備

美國防潮管
防霉・防潮・防臭
保護櫃內衣物

各國名廠抽濕機
抽除濕氣・保護傢俬
防止損壞

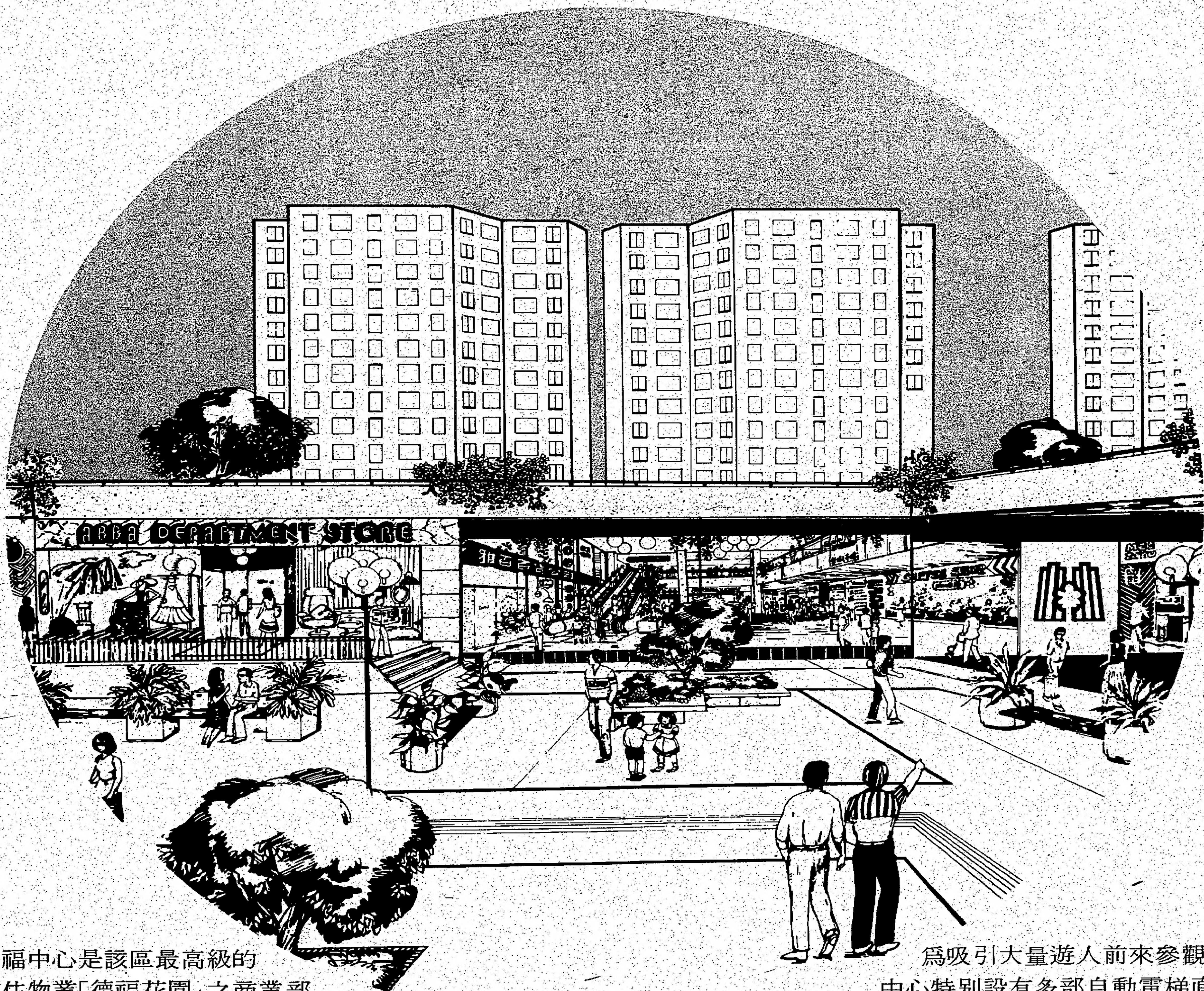
24吋每枝 \$ 50.00
36吋每枝 \$ 55.00



永安公司
電器部

九龍灣德福中心

區內最高級之購物中心 招標承租



九龍灣德福中心是該區最高級的綜合性商住物業「德福花園」之商業部份，主要是為該處25,000購買力極強之業主及住客提供高級購物及康樂設施。

全部空氣調節的德福中心總面積達34,000平方米，除設有大型百貨公司、酒樓、戲院、保齡球場及銀行外，現更招標承租商場內之29間旺舖，經營各具特色之商店，組成全港最具吸引力的高級購物中心之一，為該區之購物及康樂設施，大放異彩，附近1,200,000居民，必如潮湧至，以在該處購物為榮。

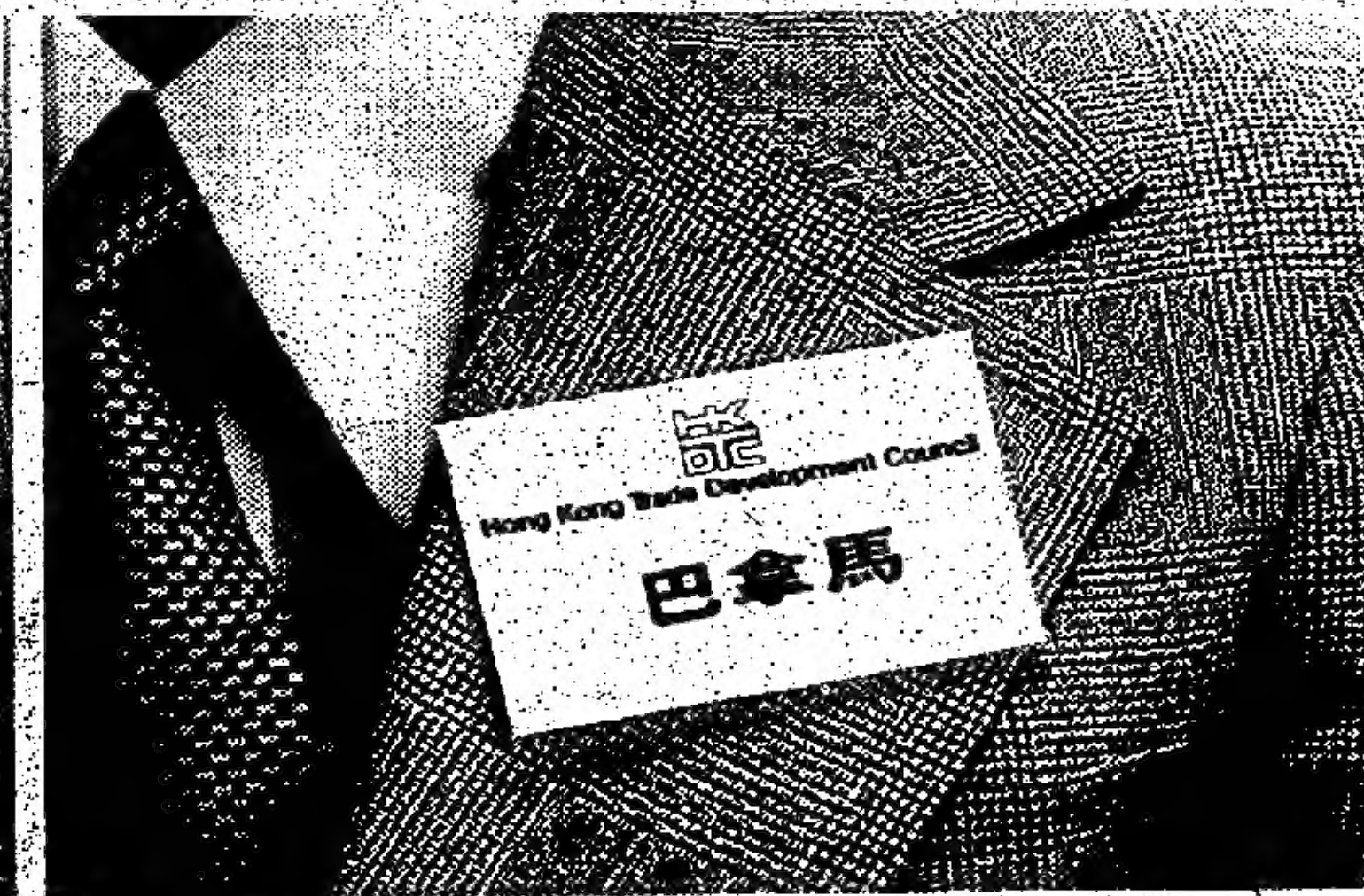
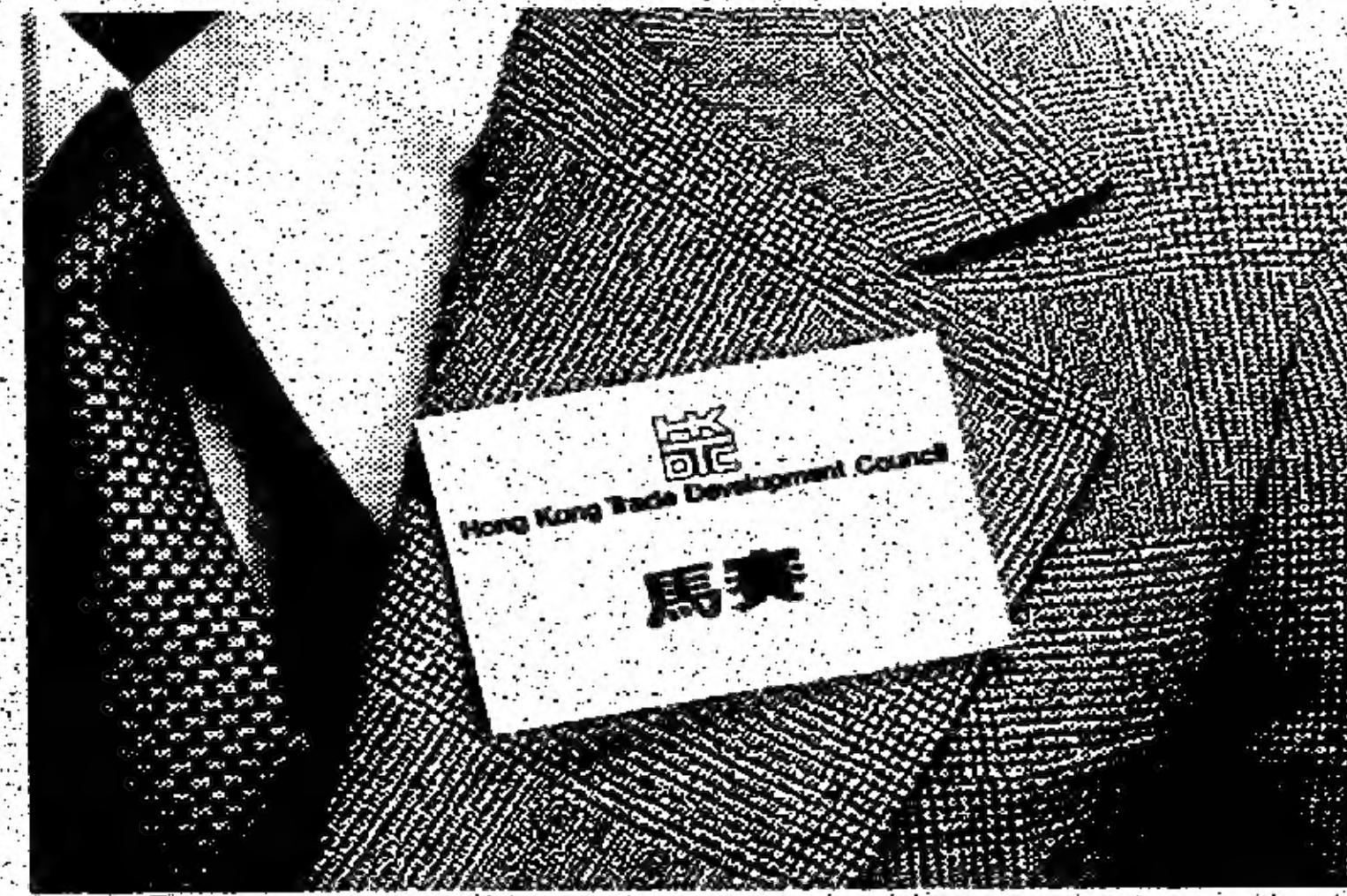
為吸引大量遊人前來參觀購物，德福中心特別設有多部自動電梯直達九龍灣地下鐵路車站，為你帶來絡繹不絕的顧客。中心內更設有超過350個購物者專用車位，駕車前來購物，方便無比。近在咫尺的巴士總站及的士站，使遠近顧客，俱感便捷。

德福中心第二期商場旺舖29間現開始招標承租，請即把握此珍貴機會，在全港最繁盛的商場之一，宏開駿業，大展鴻圖。

有關德福中心之各項詳細資料及索取投標表格和精美彩色章程，請與租務接洽處聯絡。



租務接洽處：香港地下鐵路(物業管理)有限公司 九龍灣 德福花園D座 電話：3-7501688/90



大阪 辦事處 今天開幕

香港貿易發展局設在大阪的新辦事處今天開幕，從此香港與海外的貿易又加強了聯繫。大阪辦事處是香港貿易發展局在海外的第二十個辦事處，也是在日本的第二個辦事處。大阪是僅次於東京的日本第二大的經濟中心。大阪及其附近地區的居民人數約佔日本全部人口的百分之二十。大阪神戶兩個姊妹港口處理日本輸入貨品總量的百分之十五左右。日本市場在傳統上是很難以滲透的。因此，貿易發展局在大阪設立辦事處，是一項重要的

決定，以促進香港產品在這個龐大市場所佔的比率。一九八一年度內，有許多項新的貿易發展活動將在日本舉行。新設立的大阪辦事處的任务，為要確保每一項拓展活動，都能藉着該辦事處所建立的新業務聯繫，而在該地區充份加以利用。如果你準備前往大阪或東京作個人業務旅行，只要你預早通知我們，赴日本的行程，貿易發展局當為你提供各項服務。香港貿易發展局是你與全世界進行貿易的聯繫。所有服務都是免費的，而貿易機會却是無可限量。

HKDC
香港貿易發展局貿易圖
拓展香港對世界各地的貿易
香港貿易發展局·香港干諾道中康樂大廈

香港貿易發展局在巴薩隆納、雅典、迪拜設有顧問辦事處。



本港新聞

通菜街明日劃位 已抽籤四百零九個位置

位配受接販小女兩男三簽抽日二第
行進三二週下作工簽抽檔攤段兩另
劃計整重販小討檢議建會生學大港

【本報訊】多間商號，因通菜街（即舊道）兩旁攤檔，向來由小販佔據，致使街道狹窄，交通不便。現由港大學生會建議，將該段攤檔，重新劃分，並抽籤分配。昨日（廿二日）下午二時，在港大學生會舉行抽籤儀式，由三名男女小販，分別抽籤，決定其攤位。抽籤結果如下：第一名小販，抽得九百零九號攤位；第二名小販，抽得九百一十號攤位；第三名小販，抽得九百一十一號攤位。其餘攤位，將於明日（廿三日）繼續抽籤。抽籤儀式，由港大學生會主席主持，並有各界人士參加。抽籤結果，將由港大學生會公佈。

去年在市面流通後 支票通客戶 增至八百多

【本報訊】支票通客戶，自去年在市面流通後，客戶數目，已增至八百多。支票通客戶，是指那些在銀行開戶，並使用支票付款的客戶。支票通客戶，具有許多優點，如：付款方便、快捷、準確等。支票通客戶，已成為許多商號的首選付款方式。支票通客戶，已成為香港金融市場的一項重要業務。支票通客戶，已成為許多商號的首選付款方式。支票通客戶，已成為香港金融市場的一項重要業務。

警長向賭檔通風報訊 判刑監禁九個月

【本報訊】一名警長，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。該名警長，名為李國強，現年三十五歲，曾任職於香港警務處。李國強，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。李國強，現年三十五歲，曾任職於香港警務處。李國強，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。李國強，現年三十五歲，曾任職於香港警務處。

北角圖書館開幕 提供借書服務外 辦活動傳播知識

【本報訊】北角圖書館，已於昨日（廿二日）正式開幕。該圖書館，位於北角，佔地約一千五百平方呎。該圖書館，提供借書服務外，並辦活動傳播知識。該圖書館，已於昨日（廿二日）正式開幕。該圖書館，位於北角，佔地約一千五百平方呎。該圖書館，提供借書服務外，並辦活動傳播知識。

油蔴地別墅風化案 兩男別墅開室 一人稱被雞姦

【本報訊】油蔴地別墅風化案，兩男別墅開室，一人稱被雞姦。該案，涉及兩名男子，分別為陳國強及陳國強。陳國強，現年三十五歲，曾任職於香港警務處。陳國強，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。陳國強，現年三十五歲，曾任職於香港警務處。

丹麥女皇及其皇儲 四月來港私人訪問

【本報訊】丹麥女皇及其皇儲，將於四月來港私人訪問。丹麥女皇，名為瑪格麗特二世，現年五十五歲。丹麥女皇，將於四月來港私人訪問。丹麥女皇，名為瑪格麗特二世，現年五十五歲。丹麥女皇，將於四月來港私人訪問。

先夫梁醒波府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫梁醒波府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。梁醒波，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。梁醒波，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。梁醒波，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫簡公諱文府君 於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫簡公諱文府君，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。簡公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫鄧公諱府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。鄧公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

四化步伐失調 經濟面對難題

煤油出口減少影響外匯收支

未來五年將仍要為貧困而掙扎

【本報訊】中國經濟，因四化步伐失調，而面對難題。中國經濟，因四化步伐失調，而面對難題。中國經濟，因四化步伐失調，而面對難題。中國經濟，因四化步伐失調，而面對難題。

灣仔海傍 卸泥土處 今日開放

四名鐵騎士午夜飛車被罰

律政司認為刑罰輕 上訴翻判加重刑罰

被各加判入獄兩月獲緩刑一年

【本報訊】四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。

澳警拘捕兩名青年 搜出改裝玩具手槍

【本報訊】澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。

先夫伍公文叙府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫伍公文叙府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。伍公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫簡公諱文府君 於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫簡公諱文府君，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。簡公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫鄧公諱府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。鄧公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

經濟面對難題 煤油出口減少影響外匯收支

未來五年將仍要為貧困而掙扎

【本報訊】中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。

灣仔海傍 卸泥土處 今日開放

四名鐵騎士午夜飛車被罰

律政司認為刑罰輕 上訴翻判加重刑罰

被各加判入獄兩月獲緩刑一年

【本報訊】四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。

澳警拘捕兩名青年 搜出改裝玩具手槍

【本報訊】澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。

先夫伍公文叙府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫伍公文叙府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。伍公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫簡公諱文府君 於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫簡公諱文府君，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。簡公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫鄧公諱府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。鄧公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

經濟面對難題 煤油出口減少影響外匯收支

未來五年將仍要為貧困而掙扎

【本報訊】中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。中國經濟，因煤油出口減少，而影響外匯收支。

灣仔海傍 卸泥土處 今日開放

四名鐵騎士午夜飛車被罰

律政司認為刑罰輕 上訴翻判加重刑罰

被各加判入獄兩月獲緩刑一年

【本報訊】四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。四名鐵騎士，因午夜飛車，被律政司認為刑罰輕，上訴翻判加重刑罰。

澳警拘捕兩名青年 搜出改裝玩具手槍

【本報訊】澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。澳警，昨日拘捕兩名青年，搜出改裝玩具手槍。

先夫伍公文叙府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫伍公文叙府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。伍公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。伍公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫簡公諱文府君 於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫簡公諱文府君，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。簡公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。簡公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

【本報訊】先夫鄧公諱府君之喪，於公曆二月廿日在萬國殯儀館出殯。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。鄧公，因向賭檔通風報訊，被判監禁九個月。鄧公，現年六十五歲，曾任職於香港警務處。

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

先夫鄧公諱府君之喪於公曆二月 廿日在萬國殯儀館出殯

本港新聞

女嬰 高空 擲下 陳屍 糊模肉血橋天街風清

【本報訊】北角清風街，昨日下午四時許，一名女嬰，被擲下天橋，屍體懸掛在橋上，血肉模糊，慘不忍睹。警方接報後，立即派員前往調查，並在橋下發現女嬰屍體。警方初步調查，疑係一名婦人，因不滿其子，將女嬰擲下天橋。目前，警方正全力追查兇手，並呼籲目擊者提供線索。

憑窗下望驚見慘劇 產婦失常態染上怪病

【本報訊】一名產婦，因在窗下望見慘劇，精神失常，染上怪病。據悉，該產婦在產後，因目睹一宗慘劇，受到極大刺激，導致精神崩潰。目前，該產婦正接受治療，情況穩定。

劫匪怒劈五十餘斧 玻璃防盜金飾無恙 觸動警鐘四匪無功而退

【本報訊】一名劫匪，昨日下午在街頭，用斧頭劈打玻璃，企圖搶劫。警方接報後，立即派員前往，並在現場將四名劫匪抓獲。警方在現場發現，玻璃防盜金飾均無恙。目前，四名劫匪正被警方調查。

打劫富戶迫簽支票 四匪逗留一宵始去 事主損失四十萬元財物

【本報訊】四名劫匪，昨日下午在街頭，打劫一名富戶，迫使其簽發支票。警方接報後，立即派員前往，並在現場將四名劫匪抓獲。警方在現場發現，事主損失財物價值四十萬元。目前，四名劫匪正被警方調查。

青年投考理工學院 不寬改會考證書 判敗事被押候待感化報告

【本報訊】一名青年，因投考理工學院，被拒絕入學。該青年對此感到不滿，並向法院提出訴訟。法院在審理過程中，發現該青年存在不良行為，遂判其敗訴，並要求其接受感化教育。

乘地鐵不能帶車票 身藏地鐵車票 工人罰款一百

【本報訊】一名工人，因身藏地鐵車票，被地鐵公司發現。地鐵公司對其進行了罰款，金額為一百元。該工人對此表示不滿，並表示將向地鐵公司提出抗議。

新大廈電箱爆炸 走廊起火燒傷五人 走道有易燃紙盒火勢蔓延甚速

【本報訊】新大廈電箱爆炸，走廊起火，燒傷五人。據悉，火勢蔓延迅速，由於走廊內有易燃紙盒，火勢迅速擴大。目前，傷者正在醫院接受治療，火勢已得到控制。

四匪攔路後梯登樓 連環洗劫兩住戶 劫案損失一萬餘元

【本報訊】四名劫匪，昨日下午在街頭，攔路搶劫兩名住戶。警方接報後，立即派員前往，並在現場將四名劫匪抓獲。警方在現場發現，劫案損失財物價值一萬餘元。目前，四名劫匪正被警方調查。

墮下石屎擊中途人 工人判入獄十四天

【本報訊】一名工人，因墮下石屎，擊中一名途人。法院在審理後，判該工人入獄十四天。該工人對此表示不滿，並表示將向法院提出上訴。

交投平淡做價稍升 期金重上五百大關

【本報訊】金價在昨日交易中，表現平穩，價格略有上升。期金價格重上五百大關。市場分析人士認為，金價未來仍有上升空間。

黃大仙下邨 拆小販攤檔 重行發展美化環境

【本報訊】黃大仙下邨，政府正計劃拆除小販攤檔，以重行發展，美化環境。政府表示，拆除攤檔後，將重新規劃該地區，使其成為一個更加宜居的社區。

羅氏宗親祠慶燈 宗祠舉行投燈勝會

【本報訊】羅氏宗親祠，昨日舉行投燈勝會。宗親們紛紛參加，場面熱鬧。活動旨在弘揚傳統文化，增進宗親間的感情。

葉南堂宗親會宴賀 葉樹棠榮陞民政專員

【本報訊】葉南堂宗親會，昨日舉行宴會，慶祝葉樹棠榮陞民政專員。宴會場面熱鬧，賓客眾多。

白田邨第十七座今晨發生命案 青年倒臥梯間 傷重送院不治

【本報訊】白田邨第十七座，今晨發生命案。一名青年倒臥在梯間，傷重送院不治。警方接報後，立即派員前往調查，並封鎖現場。

讀者論壇

歡迎讀者來函投訴或討論社會問題。本論壇旨在為讀者提供一個表達意見的平台，促進社會和諧。

煤氣公司徵收修理服務費引起反響

【本報訊】煤氣公司徵收修理服務費，引起社會各界強烈反響。市民認為，煤氣公司收費過高，且服務質量不佳。煤氣公司則表示，收費合理，並承諾提高服務質量。

墮胎修訂法案通過後一個護理意見

【本報訊】墮胎修訂法案通過後，一名護理人員發表了意見。護理人員認為，該法案將對婦女的權利造成威脅，並呼籲政府撤回該法案。

不平人投訴的士司機職業道德問題

【本報訊】一名不平人投訴的士司機職業道德問題。投訴人表示，該司機在行車過程中，存在不禮貌、不遵守交通規則等行為。的士司機則表示，自己一直遵守職業道德，並對投訴表示遺憾。

黃大仙下邨 拆小販攤檔 重行發展美化環境

【本報訊】黃大仙下邨，政府正計劃拆除小販攤檔，以重行發展，美化環境。政府表示，拆除攤檔後，將重新規劃該地區，使其成為一個更加宜居的社區。



埃及的大衣

如果佈置得像日式
的起坐墊，地面鋪
得保持清潔，現新
常保持涼爽，這建
造的樣子，多數都
不夜地，那些多木
主，主人屋除牆，並有
幾片竹簾來遮，供
自己及客人睡用，可
了。

如果是花樣地，
有季節性的受教，
在炎熱的夏天，但
間是沒甚麼問題，只

大樣的形式，變化
方在領子的式樣，
方領中的大，修身
的款式，如果想件
圖中一號款式，是
度，是比較變態的

深暗地佈，
地，是極
地，是極
的品及款
通常抽木
實不面
種地，是
植地，是
構圖的小
有同大小
因領中而
探，如
擇，可
間是沒

能所無變便可
了。

市政局中樂團
演奏名家作品

持理想
最要緊
像具
的，如
期行
特種
樂地
來，可
要而
吹，或

年及八
年的新設計，很有法國氣息。

大襟，腰夾些銀子，太太也不太小，
僅及膝的一頭，而身設計及束
服罩式的，也比較能流行得久一點

皮埃的大衣

加爾各答歌舞團。

漢演藝音樂會於晚上八時假大會堂音樂廳舉行。樂團演奏諸名
吳大江特聘教指揮孫振輝（亞細洲作曲家）作品。屆時亞細洲之著名名作
曲家及鋼琴亦將出席。
茲將該音樂會將演出之音樂品略誌如下：包括有李煥之的
古軍歌一曲（江紅江君）、林德柏的一節日飯餐、及林德柏的一
屋邊。此外，樂隊亦演奏佛愛讚美詩作品，如「當爾在」的一曲唱
腔主曲，林萊拉的一足世界」及「大江」的「荷望聖」一曲由中女
笛與男兒歌唱。

市政局中樂團
演奏名家作品

持及波蘭曲
創作，市政局
劇中樂團
於三月五日
亞洲作曲家大
會及音樂節開

地毯令居室寬敞舒適

[illegible]

每週星座

每 週 星 座

馮雅麗 ·

十二星座的健康運程(上)

水瓶座的人容易患低血壓，貧血，風濕與神經痛等病症，他們需要吃要營養和多休息。水瓶座若受到些小刺激便會上神經系統上的疾病，故此他們適宜過一些平淡的生活。白羊座則關注消化系統及腦部的健康，對於辣、酒和咖啡等刺激食品可更則免。金牛座的人易患喉痛，尤其在於幼年時，年期更加要小小心，最好不要有偏食和嗜嗜酒的問題。雙子座好容易因傷風而發分泌太多痰而傷病，此外，排泄器官上的病症更加令人煩惱。巨蟹座是個營養吸收力旺盛的人，可能注意，消化不良多是匆忽忙忙，做一餐常為消化系統上的毛病所困擾。

☆水瓶座 (一月二十日至二月十八日出生)

經過一番痛苦的奮鬥之後，你會體驗到許多做人的道理。這使你接受年長者的教訓，做任何事都會來得輕鬆不少。花錢金錢在不必要的事情上實在是相當無聊和沒有價值。

☆雙魚座 (二月十九日至三月二十日出生)

忙碌的工作會令你的體力消耗很大，看來在你餘時間你適宜多爭取休息時間。你意識得不够舒適的話可以自己想辦法改善，無謂去埋怨任何人。感情的問題會讓你大傷腦筋。

☆白羊座 (三月二十一日至四月二十日出生)

這個星期你會為工作而煩惱，尤其是擔任職位較高者更會加要費神。愛人的困難需要你更加協助才能解決，故此，你不論有所怨語。多聽與家人相叙比與一些無關重要的人遷徙更有意思。

☆金牛座 (四月二十一日至五月二十日出生)

如果你感到自己的心神不佳時，最好能夠再找地方散心消遣時間，則再約會愛人，俾使雙方的感情因此而受到刺激。健康的問題不容忽視，特別是消化系統有被激化的食物更要少吃。

☆雙子座 (五月二十一日至六月二十日出生)

雖然自己有點事做不來，但是也用不着愁眉不展，其實只要問心無愧就足夠。有人對你的意見不尊重，你要在適當的範圍內回色，強令人家看小。消化不良會影響工作情緒。

☆巨蟹座 (六月二十一日至七月二十日出生)

這幾天會有陌生人向你搭訕，只是你要忘記，管他花費口舌也無法打動你的。健康出問題，最重要乃由於疲勞過度所致。關心愛人的事等於關心自己，你會得到意想不到的好處。

☆獅子座 (七月二十一日至八月二十日出生)

利用自己優點去爭取在工作中的地位，總比露拙馬尾為佳。星期五你會接到一個好消息，心情也敞開開。年齡越小的朋友要多少向年長者學習，如果自作主張去亂闖一闖必吃出錯。

☆處女座 (八月二十二日至九月二十日出生)

星期的約會會使你花費甚大，經濟也因此而出問題，看來最好開始節制一切。衣箱會成為你求職的重枷，過於光鮮的打扮是難為僱主所接受。利益問題將影響你與某朋友的感情。

☆天秤座 (九月二十一日至十月二十日出生)

自己能力做不來的事就要求請其他人帶手，頑固逞強是無補於事的。凡事要客氣冷靜，同時要為自己的利益爭取奪得的。健康問題無端端湧起於喉，即使發現自己已有毛病，只要及早就醫就可保平安。

☆天蝎座 (十月二十三日至十一月二十日出生)

星期六會有機會得到一筆意外之財，可是，你不會欠得。工作上有些溫溫，精神也會相當疲勞，多將休息和適當的運動對你相當重要。外地的朋友將給你一個驚人的訊息。

☆人馬座 (十一月二十一日至十二月二十日出生)

這幾天你會明白到一點做人的道理，因為有一個好朋友會關心地向你報復。工作頗順利，不過未必為上司所賞識。星期日會有破財的可能，但是只要不影響到經濟預算也不成問題。

☆山羊座 (十二月二十一日至一月十九日出生)

忙碌的工作使你還不夠熟練，假如喜歡獨行獨斷的人，最終還是個幫手。健康平安，需要注意日常起居飲食。多份的錢要儲蓄起來，亂亂花去辛苦賺來的錢有何價值。

空航
厨主
責專
頭頭
食餐

專頭頭 食餐

風鈴子·

設「旗主廚」一聯，專負責任頭等特等的餐食，端待出一流價錢的旅客能獲得一流的服務。

航航的航主廚盧聖基先生，ROMA C.H.I. 最近抵達，協助牛品酒，安排非拉大，食品節的工作，盧聖基的主要工作是處理航航

這些餐食得自不同的行路次，供來自不同的家庭的乘客，加上時間的差距，使餐食份量不能常照本來規定，更增添這項工作困難性。

意航的總廚馬，在那兒所有在餐食中由各地航航供應的餐食，但由航航出，便指定，盧聖基的主要工作，就是確保這航航伙食，能依照服務，做出得水準的餐食，盧聖基說，航航

王幾輪羊多

美妙樂曲 盡在機中

每一首美妙樂曲，都一定須要至佳的重播音晌才能真正顯露出其動人，純真的旋律，三洋手提卡式錄音收音機一直在這方面享有崇高之美譽，無論在收音，錄音或重播的狀況中，三洋均能大顯本領，使你陶醉在其多姿多采的音晌世界中。



甜蜜禮物

[illegible]

彩色生活

彩色生活

府邀請，是北軍中央交
响樂團及上海管弦樂團
圖的一致感佩也。
是用流麗飲食盛著

林克漢於一九七一
獲贈交樂團。

担司獨奏，同時亦兼任
上述兩地音樂院院的教授
年來港定居，經營出任
編奏及致力指揮工作，
並於一九七八年創林克
漢管弦樂團。

以與香港管弦樂團合作
，担任獨奏及客席指揮
，他和香港管弦樂團灌
錄的「樂戲」小提琴協
奏曲更深受歡迎。毫無
疑問，林氏再度與樂團
，將有更出色之表演。

是次演出門票分三
十元、二十元、十元、五元
十元、三元現已於基
漢大會堂票房發售。


希爾頓舉辦 印尼食品節

由香港希爾頓主
辦，新坡航空公司及耶
加達國際希爾頓助之
「印尼食品節」，將於
二月廿三日至三月六日
，在希爾頓酒店之金邊
舉行。

屆期十二天之印尼
調。

印尼著名食品如沙爹、
燒乳豬、辣牛湯、加哩
雞等等，有辣有嚼，
此外新加坡航空公司亦
專機載送耶加達國際希
爾頓三位廚師，烹製
地道之印尼菜式，兩位
漂亮的女侍小姐殷勤招
待，及一位雅歌歌舞的
著名電唱、電影紅星瑪
爾妮小姐，來港出席此
盛大之印尼食品節。

印尼食品節在酒店
之金邊廳舉行，只設晚
餐，以自助餐式，介紹
印尼食品，每位收費
十元加一小賬。如欲享
受一個如印尼宮廷式之
自助晚餐，可假五
二三一一、內線七
四五或金邊廳訂座及查
詢。



日本北海道物産展

2月19日(星期四)至24日(星期二) 本公司樓下食品部

今日上午十時二十分開幕
第二屆北海道物產展

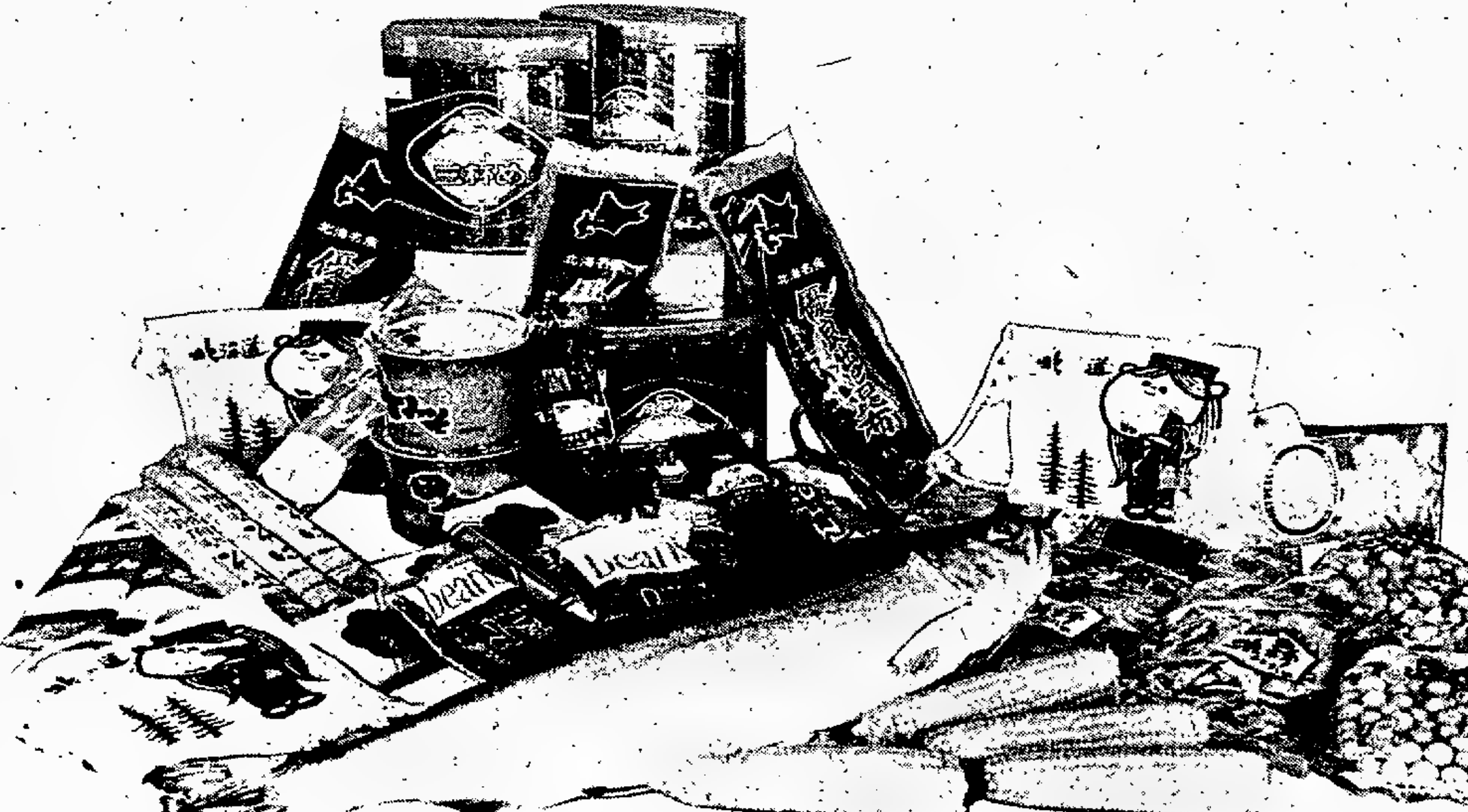
由 北海道貿易物產振興會副會長 川合一成先生 剪綵
香港大丸百貨有限公司總經理 小野木伸先生


本公司現正舉辦日本北海道物產即賣展覽會，展出當地各類著名產品，包括：餅食、麵類、農產品、海產品、民間工藝品等，琳瑯滿目，美不勝收。

此外尚有即席泡燒原隻鮮鮭魚、烤熟鮮粟米，即製即賣，別饒風味，敬請光臨指導。

展售品簡介

咸三文魚.....	\$ 6.90	粗麵.....	\$ 2.60
三文魚卵.....	\$ 24.00	粟粉.....	\$ 1.00
秋刀魚.....	\$ 2.00	黑豆.....	\$ 6.90
海帶.....	\$ 9.60	紅豆.....	\$ 8.50
海帶絲.....	\$ 3.30	紫菜.....	\$ 9.50
魷魚絲.....	\$ 5.40	紫菜醬.....	\$ 5.50
魷魚.....	\$ 2.00	珍珠魚片.....	\$ 2.90
生蠔.....	\$ 5.80	珍珠魷魚絲.....	\$ 5.40
薯仔.....	\$ 5.80	豆菓子.....	\$ 3.80
糯米糍.....	\$ 2.00	糖菓.....	\$ 3.90

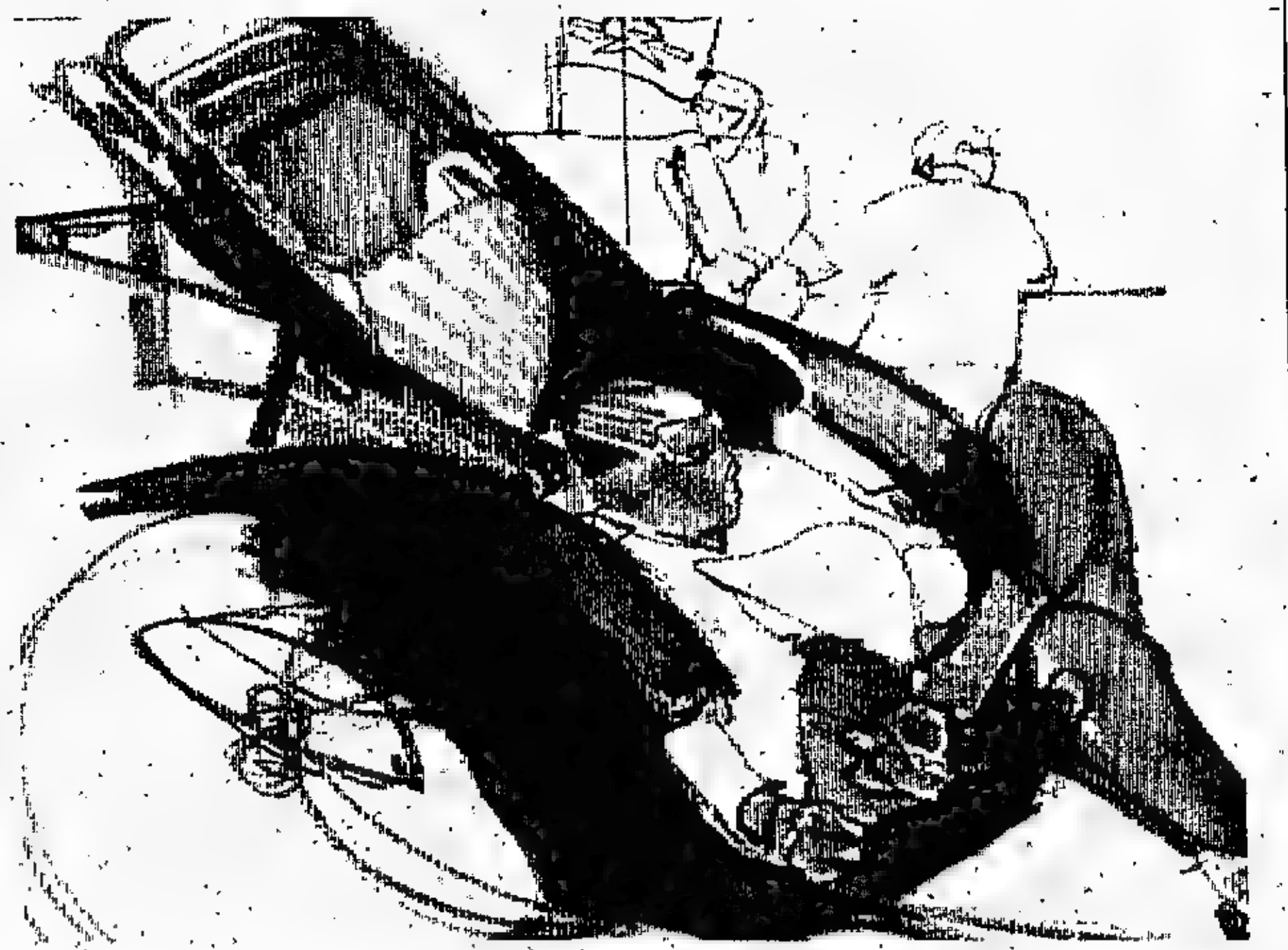



 新街德百濟銅
 香港
大丸
 電話：5-767321 (20線)

營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休業



史桑滄的車力人

[illegible]

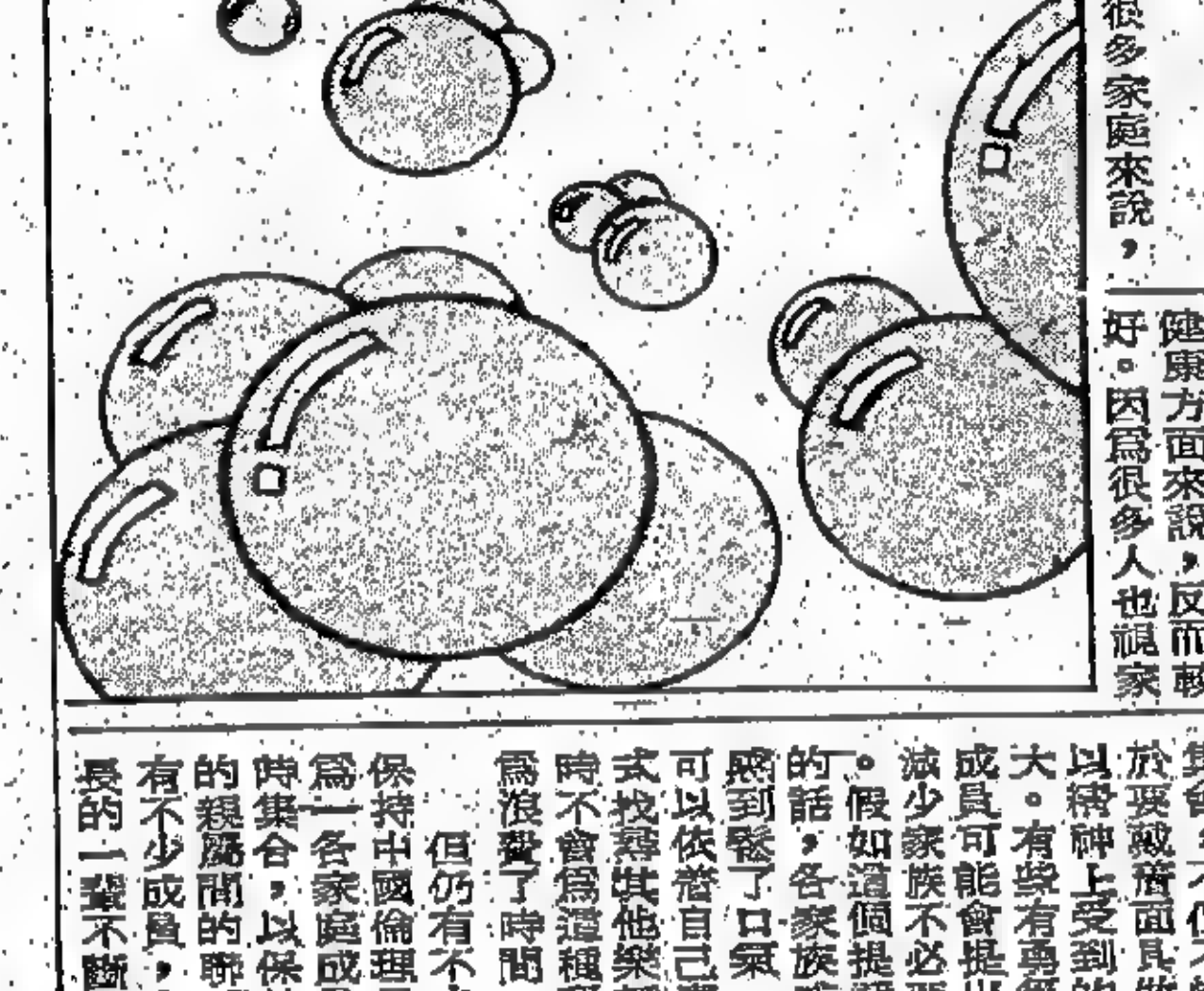
家庭・友誼

己他。一致個風。加發有納八第。備出

彩色生活



此雖然足錫威，但致他們。
對很多家庭

彩色生活



香腸快餐

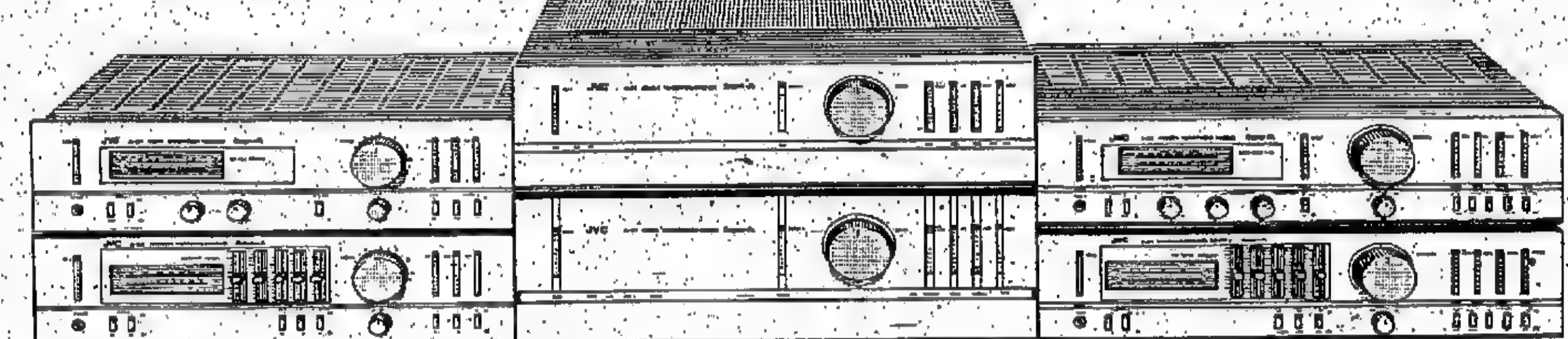
蘭成、桑花形、中大、放上一碟芥辣，作爲化裝，這種繁榮快樂，輕便，又好吃。

X: SUPER A 全綫AX系列超A級擴音機



TIM = O
THE AUDIO CRITIC 話無蘿蔔味
快・爽・勁・柔・順・暖
(蘿蔔味是對日本擴音機的一種評語，意思是說脫不離傳統的日本聲。)



<h3>A-X1</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 2x31瓦RMS, T.H.D. 0.003% * 超A級放大, A級唱頭等化器 * 瞬時互調失真(TIM): 0 * 訊噪比75dB 	<h3>A-X5</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 2x73瓦RMS, T.H.D. 0.0008% * 直接用動圈頭 * 前級級獨立電源供應 * 訊噪比85dB 	<h3>A-X3</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 2x57瓦RMS, T.H.D. 0.001% * 高增益直流伺服唱頭放大電路, 直接使用動圈頭 * 可變響應補償 * 瞬時互調失真: 0
<h3>A-X2</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 2x42瓦RMS, T.H.D. 0.003% * Super A級放大, TIM: 0 * SEA 五段等化器, 訊噪比75dB * 三重保護電路 	<h3>A-X9</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 每聲道105瓦RMS, T.H.D. < 0.0005% * 直接使用動圈頭 * 環形變壓器, 前級級獨立電源供應 * 訊噪比85dB 	<h3>A-X4</h3> <ul style="list-style-type: none"> * 2x63瓦RMS, T.H.D. 0.0008% * 直接使用動圈唱頭 * 特有SEA五段等化器 * 訊噪比84dB

JVC 皇牌

垂詢請電 3-308331-5, 5-236074-5
信興星牌電業有限公司
服務中心 12-281331

金門旅遊 3-319151-3

平價機票市場

台北	\$ 680	東京	\$ 1,000
曼谷	\$ 600	新馬	\$ 1,750
倫敦	\$ 1,250	韓日台	\$ 1,490
澳洲	\$ 1,530	美國	\$ 1,470

◎ 凡購買以上機票者均送豪華大馬2000000

金輝

旅遊公司

3-9681 323-951635

農曆新年加班團

台灣環島 7天	\$ 2290	馬尼拉泰國 7天	\$ 3688
台灣環島 9天	\$ 2490	馬尼拉泰國 11天	\$ 3990
菲律賓 6天	\$ 1988	泰國芭達雅 7天	\$ 2340
韓國 4天	\$ 2090	日本沖繩 7天	\$ 3380

機位有現 報名從速

台北 4日 3晚單房

附：神戶	\$ 2290
日本 3天	\$ 2990
日本 5天	\$ 3580
日本 7天	\$ 4290

農曆新年 台北特平機票

十 包 送 255 號 31 生 1006A

中國風光

東莞狩獵三天團
桂林、南寧、廣州七天
蘇、杭、無錫、上海八天
西樵、星湖、從化、廣州五天
——請向各大旅行社接洽——

欣欣
 旅遊 (香港) 有限公司
 3-8422277 3-8491272
 5-4882328 5-239392

台北
 四天自由團
 寶島五天海陸空團
 少行往陸 700 里
 5天行程贈 \$1790
 2月3, 4, 5, 7, 10
 2月13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31

康年
 * 中華民國觀光局審定 *
 台北市
 甲種 國際旅行社經營

是 北京天壇??
 是 台灣 的珊瑚潭景

旅團總匯 * 天天出
 * 歡迎同業指導 * 招收散客
 香港辦事處：大連中14號大夏行1001室 (電機樓10)
 ☎ 57148-9 ☎ 5224765 夜線 ☎ 870757

祐基 旅遊有限公司 5-437693 5-453285 5-437820 5-433637		
泰國 五天 \$1590 五天 \$1690	馬星泰 九天 \$3090 十一天 \$3790	台灣 九天 \$2190 七天 \$1780
菲律賓 六天 \$1599 七天 \$1699	馬星 六天 \$2490	韓國 四天 \$1890 六天 \$2490

中環渣打銀行中區總行大廳1404-7室

漢誠 3-883071 5-438221
3-889734 5-438231

全台灣環島觀光團

五天 \$1490 七天 \$1710 九天 \$1890

住圓山、芝蘭樓、希頓頓、內陸機

出發：逢星期日

星馬雲頂高原 曼谷 芭提雅
七天 \$2288 六天 \$1988

出發：逢星期一、六 出發：逢星期三

九龍旺角廖創興大廈415室 (按3)
香港中環李寶賢大廈512室

利達 旅遊社有限公司
3-676882 3-685567

特快台証 十天出証
世界各地 平價機票
東南亞團 天天出發

歡迎垂詢

九龍尖沙咀新世界中心商業大廈610室

利安

5-434008 5-450143
3-7213183 3-7210543

日航假期

九州七天 \$3630 本州七天 \$3630

3/15 3/30 4/12 2/4 2/12 2/28 3/4
1/5 2/3 2/6 2/7 3/4 4/16 3/30

九龍尖沙咀彌敦道100號美芝大廈10樓
香港干諾道中140號141號渣打大廈地下

佳麗安		旅遊有限公司	
		5-254549-0 5-241845	
泰國芭堤雅	四天	\$1680	$\frac{5}{14}$
泰國芭堤雅	五天	\$1590	$\frac{5}{14}$
芭堤雅往河橋	八天	\$1799	$\frac{5}{14}$
台灣花蓮	四天團	\$1350	$\frac{5}{14}$
台灣七家豪園		\$1850	$\frac{5}{14}$
代售各大航空公司機票			
香港總店設荷7-19號樓和大廈4字全層(兒童堂)主理			

永安	銅寶山	5-7774779
	尖沙咀	3-6944447
	旺角	3-8484884
日本九州八天豪華團	\$3580	逢星期六出發
日本九州八天豪華團	\$3780	逢星期日出發
台灣九天豪華團	\$1980	逢星期六出發
台灣九天豪華團	\$1980	逢星期日出發
台灣九天豪華團	\$1980	逢星期一、三出發
台灣九天豪華團	\$1790	逢星期二、五出發
曼谷香港雅六天豪華團	\$1690起	逢星期六、日出發
曼谷香港雅六天豪華團	\$1690起	逢星期一、三出發
曼谷香港雅六天豪華團	\$1690起	逢星期二、五出發
曼谷香港雅六天豪華團	\$1690起	逢星期六、日出發
西歐十二天豪華團	\$3380	逢星期六、日出發
西歐十二天豪華團	\$3380	逢星期一、三出發
西歐十二天豪華團	\$3380	逢星期二、五出發
西歐十二天豪華團	\$3380	逢星期六、日出發
澳洲黃金海岸八天豪華團	\$680	逢星期六、日出發
尖沙咀	銅寶山	5-7774779
旺角	銅寶山	3-6944447
旺角	銅寶山	3-8484884
香港德輔道中48至52號裕昌大廈401-403室		

香港觀光 WONDERLAND TOUR
3-7210361-6

清邁・曼谷七天團 \$2050 逢星期四
台灣暑假酬賓七天團 \$1650 逢星期六
日本本州八天團 \$2988 逢星期六
馬尼拉十二天團 \$3190 逢星期四
免費代辦各國簽證・各地廉價機票
九龍尖沙咀彌敦道88號1樓E座

日本八天	\$ 2990	泰國八天	\$ 2050
韓國四天	\$ 1990	菲律賓六天	\$ 1590
韓日七天	\$ 3330	星馬泰十二天	\$ 3390
沖繩五天	\$ 2299	夏威夷七天	\$ 3690
台灣九天	\$ 2190	美國西岸八天	\$ 5280

香港總行：香港大道中36號興瑞大廈1001室
 九龍分行：九龍深水埗南昌街154號地下

富麗	菲島	七天	\$ 1788
日本	本州	八天	\$ 2990
星馬	七	天	\$ 2780
星馬	泰	十一	\$ 3680
北京	七	天	\$ 2375
國泰	華東	直航	\$ 2750
桂林	南寧	六	\$ 1790

代售各地特價機票、代訂東方賓館房間
香港德輔道中254號金融商業大廈502室

金城 3-668695 3-670211

菲律賓 達星星期六下午出
額滿即止
百島遊足七天 \$1399
節目豐富 *特價酬賓
全線採用豪華客機直達達星、與胡可一同、歡迎比較
首創遊覽處達星海游之大寶都及山明水秀之百島
(HUNDRED ISLANDS)
香港中環大道中萬宜大廈531室
九龍尖沙咀漢口道何鴻燊大廈221室

日本

七天高級超豪華遊 \$3530

- ☆日本航空公司出發 先飛大阪、東京返港，節省行車10小時
- ☆住日本豪華東京王巴嗎沙、大阪東京及山中湖酒店，全座套房一房
- ☆欣賞世界三大之美加度夜總會及寶塚歌劇
- ☆安排乘搭世界最快之新幹線(子彈火車)

台灣

七天豪華團 \$2080

☆台北、台中、台南、高雄、溪頭、烏日、日月潭、澄清湖、石門水庫、花蓮及市內觀光

☆食宿、節目豐富

☆出發日期：另，%

團費 \$1780

☆逢星期日出發

台灣

七天豪華團 \$2080

☆住宿、代辦

團費 \$1780

☆逢星期日出發

北

四日遊

出發 \$990 起

新亞、世紀大酒店三晚、
回國稅及辦理出境手續
機場至酒店免費來回接送

星

八天豪華遊

☆ 齊全球國際最佳之屋
☆ 全球美食、中菜為主
☆ 新年加返團：%，%

國聯旅遊有限公司

香港德輔道中260號富大廣場520
5-2340407 或 5546663、2347474

馬

價\$3088

豪華機上出發
保險，一流享受

普吉

芭提雅六天豪華遊

皇家豪華 A300 空中巨無霸豪華宴會
 飛機機上回普吉，全港首創獨有行
 美空往返文華大酒店，首首住是船
 輪大酒店，全港住宿一
 遊最豪華最幽美之風景區——普吉及
 雅羅之聯牙海(占士丹勇破城海)
 新年出發日期：
 1月11日 1月18日 1月25日 2月1日

曼谷
 750
 因發
 之之美
 桂林
 (填地)

曼谷

六天豪華團 \$2288

☆ 豪華航空豪華客機
 ☆ 芭達雅可自由騎馬、垂釣、盡情暢遊著名
 東方夏威夷
 ☆ 分社直營，安全可靠
 ☆ 專人導隊，絕無導遊，保證賓至如歸
 ☆ 出發日期：

3/2	3/9	3/16	3/23	3/30	4/6
-----	-----	------	------	------	-----

芭提雅
 色提雅

港九各大旅行社聯合廣告

會址：
香港德輔道中
106-108號
鴻德大廈203室
電話：
5-458384
5-452370

新界版

行實起一四定

務事區三界新管接署土田

響影無並民鄉對知通獲接會鄉灣荃

理處府民理由仍約租期短理司堂祖地批屋村

【本報訊】新界土地審裁處，昨（廿二）日接獲荃灣鄉委會代表，就該會轄下各村屋地批租，向該處提出異議，要求該處將批租期由現時的二十年，改為三十年，並要求該處將批租費，由現時的每平方呎一元，改為每平方呎二元。該處代表表示，該會代表提出的異議，將會由該處考慮，並會與有關方面商討。

沙田大會堂即動工

馬鞍山亦着手填海

理民官夏恩義新春招待領袖宣佈

鄉村小型屋宇藍圖已就緒

【本報訊】沙田區民政事務處，昨（廿二）日舉行新春招待會，由區民政事務處處長夏恩義主持，並邀請了沙田區各鄉鎮的鄉紳代表參加。夏處長在會中宣佈，沙田大會堂將於下月動工興建，而馬鞍山亦將着手填海，興建小型屋宇。此外，沙田區的小型屋宇藍圖，亦已就緒，並將於近期內公佈。

新界工商業總會

新春團拜聯歡宴

【本報訊】新界工商業總會，昨（廿二）日舉行新春團拜聯歡宴，由該會會長主持，並邀請了該會各分會及會員代表參加。會中，會長致詞，勉勵會員在新一年的工作中，繼續努力，為新界工商業的發展作出貢獻。

地產與樓房

買賣租賃·建築材料
盜磚潔具·電器燈飾
傢俬裝修·居室設計
◁每天收費▷
三寸半位（限排一格高）三十元
七寸位（限排二格高）六十元

天豐工業大廈

全層出租

63號黃竹坑道9/F
面積17,587呎
接洽電話：H633129 H630391

旺舖吉售

深水埗通洲街 274-278 號地下
特大舖面三間共約五千六百餘呎
呎另石屎閣四千餘呎適合各行
商業分間售亦可有意者請電
三一七九壹五七
五二五五九四四

招待各界

西貢區各界
西貢區各界
西貢區各界

元朗維新中學

舉行德育研討會

【本報訊】元朗維新中學，昨（廿二）日舉行德育研討會，由該校校長主持，並邀請了該校各級教師及家長代表參加。會中，校長致詞，強調德育教育的重要性，並勉勵教師及家長共同努力，為學生的德育教育作出貢獻。

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。

大建傢俬樓清貨大減價

全部新貨七折起特價貨五折起
英國 MOORE STYLE
組合傢俬
英國 STEWART
GRIFFITHS 梳化傢俬
日本 4 人房睡房傢俬
澳洲 MODULOR 圓床傢俬
平通港九先先得售完即止
陳列室：香港灣仔道339號（近杜老誌道）電話：5-750725
香港灣仔道335號（近馬道街）電話：5-74629

租售

德士古道
荳灣工業中心
單位面積
3,916至45,338方呎
Vigers
HONG KONG
特許測量師
Chartered Surveyors
電話：5-243103-5

九龍城寨治安改善

社團領袖齊聚商討

【本報訊】九龍城寨治安改善委員會，昨（廿二）日舉行會議，由該會主席主持，並邀請了該會各級成員及社團領袖參加。會中，主席致詞，強調改善城寨治安的重要性，並勉勵各社團領袖共同努力，為改善城寨治安作出貢獻。

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

粉嶺豪華花園別墅

只出租一層850呎實用
近粉嶺法苑泳池，交通極便利，豪華裝修，魚池，車房，花園，只租給高層人士，正當商人，極為平租\$2500 起，問人免問，電話：7531195陳太

港九樓宇出讓

旺角中心 286呎商業舖 吉售\$120萬
又一村丹桂樓12號 1000呎連車位 吉售\$145萬
灣仔 630呎商業舖 吉售\$70萬
灣仔 521呎商業舖 吉售\$49萬5
牛山福源街 2100呎連車位 吉售\$265萬
九龍界限街 1613呎連車位 吉售\$230萬
灣仔 2100呎 吉售\$230萬
灣仔 800呎商業舖 吉售\$67萬
澳門天通街 1130呎 吉售\$40萬
備有多個單位不勝枚舉，歡迎垂詢，錦綸花園
隆輝企業有限公司
5-779267

華盛頓花園洋房

投資美國最佳地點，20分鐘抵白宮及市中心，永久地權連花園二萬餘呎二層複式獨立洋房，四房三廳三浴室，只售\$141,400，中央冷氣暖氣，各處房備通訊系統，廚櫃，雪櫃，洗碗機全套，雲石浴室，全屋名貴地毯，五月入伙，可安排貸款分期，首期四成。本公司乃直接代銷商，售價保證一致，不收任何佣金及額外費用備說明書歡迎查詢
香港皇后大道中萬宜大廈535室
⑤228090 ⑥228098 ⑦229099
美通地產

深水埗順寧道工業大廈

舖位/廠房出租
①地下舖位數單位由一千三百呎起至四千呎。
②樓上二樓廠房相連二單位面積分別一千三百呎及四千呎，可以拆開。
詳情請電 639431 馮先生

旺角旺舖廉租

旺角地王近地鐵站口臨馬路按站洗衣街13
5A樓下連實用面積每間約900呎舖面間12
呎樓高18呎適合銀行金行運動用品汽車或各項
陳列室快餐店等廉租
洽租電：H439937 萬信公司

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

深水埗地王旺舖租售

青山道236號地下旺人稠面積千餘呎適合
銀行財務公司珠寶行或其他商業用途詳情
電(3)699431 馮

鋪位平過住宅

寶雲灣電車路太祥街口即太古城隔鄰
1A-2號四間共3000呎呎價330萬元
接洽處六基有限公司
香港德輔道中39-41號六基大廈六樓 電話：5-252497

鳳凰新村地下舖位

出租
地點：鳴鳳街。面積：八百餘呎。
洽租電話：3-678086-9

42層高成基商業中心

707至1186呎高級寫字樓及全層出租
洽購處：明方財務有限公司
電話：5-240601

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。

粉嶺豪華花園別墅

只出租一層850呎實用
近粉嶺法苑泳池，交通極便利，豪華裝修，魚池，車房，花園，只租給高層人士，正當商人，極為平租\$2500 起，問人免問，電話：7531195陳太

六基大廈

中環威靈頓街39-41號·寫字樓·出租
寶雲灣大廈
跑馬地維多利亞道10-16號·洋樓·出租
洽購處：六基有限公司 香港德輔道中39-41號六基大廈六樓 電話：5-252497

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。

粉嶺豪華花園別墅

只出租一層850呎實用
近粉嶺法苑泳池，交通極便利，豪華裝修，魚池，車房，花園，只租給高層人士，正當商人，極為平租\$2500 起，問人免問，電話：7531195陳太

六基大廈

中環威靈頓街39-41號·寫字樓·出租
寶雲灣大廈
跑馬地維多利亞道10-16號·洋樓·出租
洽購處：六基有限公司 香港德輔道中39-41號六基大廈六樓 電話：5-252497

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。

粉嶺豪華花園別墅

只出租一層850呎實用
近粉嶺法苑泳池，交通極便利，豪華裝修，魚池，車房，花園，只租給高層人士，正當商人，極為平租\$2500 起，問人免問，電話：7531195陳太

六基大廈

中環威靈頓街39-41號·寫字樓·出租
寶雲灣大廈
跑馬地維多利亞道10-16號·洋樓·出租
洽購處：六基有限公司 香港德輔道中39-41號六基大廈六樓 電話：5-252497

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。

粉嶺豪華花園別墅

只出租一層850呎實用
近粉嶺法苑泳池，交通極便利，豪華裝修，魚池，車房，花園，只租給高層人士，正當商人，極為平租\$2500 起，問人免問，電話：7531195陳太

六基大廈

中環威靈頓街39-41號·寫字樓·出租
寶雲灣大廈
跑馬地維多利亞道10-16號·洋樓·出租
洽購處：六基有限公司 香港德輔道中39-41號六基大廈六樓 電話：5-252497

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

寶蓮寺大澳水鄉遊

乘豪華客位專輪往返高窩
瀏覽東方威尼斯大澳漁村
自由選購著名特產及海味
專車直達昂平寶蓮寺攬勝
遍遊大嶼山風光秀麗如畫
鳳凰山齋堂享用精美素齋
漫遊茶園品嘗山水豆腐花
觀光石壁水塘賞偉大建設
日期：2月22日（星期日）
時間：上午九時至下午五時卅分
費用：\$85
詳情請詢：
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081

本港新聞

彌敦道高登眼鏡公司遭夜盜光顧

歹徒鑿牆入屋爆竊

二千眼鏡不翼而飛

【本報訊】彌敦道高登眼鏡公司，昨（廿二）日晚間遭歹徒破牆入屋，盜走二千多副眼鏡。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲市民提供線索。



圖為格爾蘭餐廳開幕剪綵情形。

格爾蘭餐廳開幕剪綵情形。圖為格爾蘭餐廳開幕剪綵情形。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。

火車站格爾蘭餐廳已開幕。特設精美自助餐收費公道。



圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

印度舞蹈表演。圖為印度舞蹈表演。

Magic-Platter advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "神奇磁性轉盤 清潔容易" (Magic-Platter, easy to clean).

彩色生活 (Colorful Life) advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "彩色生活" (Colorful Life).

論痔 (On Hemorrhoids) advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "論痔" (On Hemorrhoids).

精美實用的一套皮革用品 (A beautiful and practical set of leather goods) advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "精美實用的一套皮革用品" (A beautiful and practical set of leather goods).

樂聲牌微波電子爐 (National Microwave Oven) advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "樂聲牌微波電子爐" (National Microwave Oven).

張英素升兩日店公理經 (Ms. Cheung Ying-so, General Manager for two days) advertisement featuring a large circular image of a platter with food and the text "張英素升兩日店公理經" (Ms. Cheung Ying-so, General Manager for two days).

進出押匯極靜

新春以來銀行資金回籠迄今仍緩

（特訊）新春以來銀行資金回籠迄今仍緩，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。據悉，自春節後，銀行資金回籠速度較慢，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。據悉，自春節後，銀行資金回籠速度較慢，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。

（特訊）新春以來銀行資金回籠迄今仍緩，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。據悉，自春節後，銀行資金回籠速度較慢，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。據悉，自春節後，銀行資金回籠速度較慢，進出押匯極靜，反映出商民對金融局勢之憂慮。

紡織業已全復產 工廠舊單開工

產率下降趨勢預計延至四月後才轉好

（特訊）紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。

（特訊）紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。

（特訊）紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。據悉，自春節後，紡織業已全復產，工廠舊單開工，產率下降趨勢預計延至四月後才轉好。

寒衣賤價求脫

厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售

（特訊）寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。

（特訊）寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。

（特訊）寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。據悉，自春節後，寒衣賤價求脫，厚款衣服減至五折，八〇年新款服亦以八折出售。

大陸豬疏供

來日多，供應非常不穩定

（特訊）大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。

（特訊）大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。

（特訊）大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。

（特訊）大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。據悉，自春節後，大陸豬疏供，來日多，供應非常不穩定。

港匯指數大幅回挫

同業拆息繼續轉軟

（特訊）港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。

（特訊）港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。

（特訊）港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。

（特訊）港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。據悉，自春節後，港匯指數大幅回挫，同業拆息繼續轉軟。

國際股市金融行情

一九二九年二月十八日（當地時間）

倫敦股市（金融時報指數）	紐約股市（道瓊斯工業指數）	東京股市（日經指數）
早市：3,400 (488.90)	早市：22,165 (21.75)	早市：1,235 (502.00)
午市：3,490 (490.00)	午市：22,175 (21.76)	午市：1,245 (505.50)
收市：3,490 (490.00)	收市：22,175 (21.76)	收市：1,245 (505.50)

五種主要股票（買入及賣出）	倫敦股市（道瓊斯工業指數）	紐約股市（道瓊斯工業指數）
H.K.S. 21.65	早市：2,810 (942.49)	早市：2,810 (942.49)
H.K.S. 21.75	午市：2,810 (942.49)	午市：2,810 (942.49)
H.K.S. 21.76	收市：2,810 (942.49)	收市：2,810 (942.49)
H.K.S. 21.77		
H.K.S. 21.78		

倫敦股市（道瓊斯工業指數）	紐約股市（道瓊斯工業指數）	東京股市（道瓊斯工業指數）
早市：2,810 (942.49)	早市：2,810 (942.49)	早市：2,810 (942.49)
午市：2,810 (942.49)	午市：2,810 (942.49)	午市：2,810 (942.49)
收市：2,810 (942.49)	收市：2,810 (942.49)	收市：2,810 (942.49)

去年十二月份統計

（特訊）去年十二月份統計，製造業手頭訂單減。據悉，自春節後，去年十二月份統計，製造業手頭訂單減。據悉，自春節後，去年十二月份統計，製造業手頭訂單減。



棉織業同業公會會長雷康侯

綜論港紡織業現勢及發展路向

（特訊）綜論港紡織業現勢及發展路向。據悉，自春節後，港紡織業現勢及發展路向。據悉，自春節後，港紡織業現勢及發展路向。據悉，自春節後，港紡織業現勢及發展路向。

東京股市

（特訊）東京股市，跌後反彈。據悉，自春節後，東京股市，跌後反彈。據悉，自春節後，東京股市，跌後反彈。據悉，自春節後，東京股市，跌後反彈。

股 名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市價
美蘭藥	39.75	40.00	39.50	—	40.00	40.00
百樂	4.05	4.10	4.05	—	4.10	4.10
遠東酒店	2.85	2.90	2.825	2.85	2.90	2.875
美蘭酒店	2.35	2.40	2.35	2.40	2.40	2.40
(七)紡織製衣類						
南豐紗廠	—	—	—	—	—	—
新南豐衣	—	—	—	—	—	—
南豐紗廠	—	—	—	—	—	—
依時製衣	—	—	—	—	—	—
裕泰製衣	—	—	—	—	—	—
南豐染染	4.60	4.65	4.55	4.60	4.575	4.60
江美染	—	—	—	—	—	—
(八)航業類						
會豐酒樓	5.55	5.55	5.50	—	—	5.50
萬邦航業	6.40	6.40	6.40	—	—	6.40
維達航業	3.80	3.85	3.80	—	3.85	3.80
東方貨櫃	3.95	3.90	3.80	3.825	3.85	3.825
環光航業	4.30	4.30	4.20	4.30	4.25	4.20
龍豐國貨	4.55	4.60	4.55	4.575	4.60	4.60
(九)投資類						
聯合企業	7.90	7.95	7.90	7.95	—	—
怡和證券	13.30	13.70	13.20	13.50	13.60	13.50
森那美	—	—	—	—	—	—
新鴻基證券	5.55	5.70	5.50	5.60	5.55	5.55
(九)其他						
張士斯德(除各票)	0.13	0.13	0.12	—	0.13	0.12
邵氏	7.40	7.50	7.40	7.40	—	7.40
星島報業	—	—	—	—	—	—
南華早報	7.70	7.70	7.60	7.70	7.60	7.60
永安集團	—	—	—	—	—	—
紅寶石	—	—	—	—	—	—
建達石礦	—	—	—	—	—	—
海關工務	—	—	—	—	—	—
新鴻基財務	5.00	5.20	5.00	—	5.15	5.10
九龍交易所上市股						
股 名	開市價	最高價	最低價	收市價		
國黨實業	—	—	—	—		
金佑	—	—	—	—		
新安	—	—	—	1.80		
永達利	—	—	—	1.20		
厚益	—	—	—	—		
永陽益	—	—	—	—		

12-796230,
3-7429911

香港中環永樂街七號永

華人風土樓
 熙信大廈306室
 銀行中心603室
 美國銀行各分行均接受上列存款。

市之收市
六日
七六〇〇
七九〇〇

元朗分行：教育路興發大廈地下
美孚新邨分行：開秀道26號B地下

12-796200
8-7429911

香港中環永樂街七號永安祥大風上樓

照信大廈306室
銀行中心603室
美國銀行各分行均接受上列存款。

美國銀行各分行均獲准上列存款。	〇〇 收市
-----------------	----------

本港新聞

白朗演講認為情況不妙 工業資源改流 轉向地產股市



白朗演講認為情況不妙
工業資源改流
轉向地產股市

【本報訊】白朗昨日在「香港工業發展委員會」演講，認為目前香港工業發展情況不妙，工業資源應改流，轉向地產股市。白朗指出，香港工業發展面臨許多困難，包括勞工短缺、生產成本上升、以及國際市場競爭激烈等。他認為，工業界應考慮將部分資源轉向地產及股市，以尋求新的發展機遇。白朗的演講引起了在場人士的廣泛關注，大家對香港工業的未來發展表示擔憂。

【本報訊】香港貨船業總商會昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，貨船業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港貨船業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港銀行公會昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，銀行業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港銀行業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港股市昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，股市在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港股市的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港金銀業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，金銀業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港金銀業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港珠寶業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，珠寶業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港珠寶業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港股市昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，股市在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港股市的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港金銀業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，金銀業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港金銀業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港珠寶業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，珠寶業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港珠寶業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港股市昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，股市在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港股市的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港金銀業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，金銀業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港金銀業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港珠寶業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，珠寶業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港珠寶業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港股市昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，股市在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港股市的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港金銀業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，金銀業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港金銀業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港珠寶業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，珠寶業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港珠寶業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港股市昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，股市在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港股市的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港金銀業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，金銀業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港金銀業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港珠寶業昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，珠寶業在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港珠寶業的發展做出更大的貢獻。

【本報訊】香港地產界昨日舉行春季聯歡會，會中舉行抽獎，並有精彩的文藝表演。該會會長表示，地產界在過去一年中經歷了不少困難，但會員們團結一致，共同渡過了難關。他希望會員們在未來的一年中繼續努力，為香港地產界的发展做出更大的貢獻。

三星利率

17.75%

港幣存款利率

存款期	年息
一個月	17.50%
三個月	17.25%
六個月	16.75%
一年	16.25%

凡在本公司有存款者如有急需可貸款
其利息以定期存款利率加1-3%

日本信用保證財務有限公司

(政府註冊接受存款公司)
香港總行：中環皇后大道中117號
電話：5-266415

分行	電話
上海分行	5-7902669
廣州分行	5-766045
香港分行	5-746245
北京分行	5-746245
天津分行	5-746245
濟南分行	5-685136
青島分行	5-449808
大連分行	5-479148
西安分行	5-538231
長沙分行	3-440264
重慶分行	3-283175
成都分行	3-940253
昆明分行	3-7445416
貴陽分行	12-812901
西安分行	3-677048
天津分行	3-698395
大連分行	3-815391
西安分行	12-434187
西安分行	12-762146
西安分行	12-200121
西安分行	12-665207
西安分行	5-213123

你斷難在本港買到 純度更高的黃金

德國捷能銀行10克純金牌及
5克純金牌，均係以純度最高
的黃金鑄成，現已在下列各分
銷處出售，售價以當日國際金
價計算。

德國捷能銀行10克純金牌	
重量	10克
尺碼	32.5×12.5×1.8毫米
成色	999.9/1000
德國捷能銀行5克純金牌	
重量	5克
尺碼	26.3×10.0×1.5毫米
成色	999.9/1000

——每個金牌背面註明出廠號碼，以保障投資者——

總經銷：
**德國捷能銀行
香港分行**

分銷處：
荷蘭銀行
香港商業銀行
滙豐集團公司
香港華人銀行
廖創興銀行
南洋商業銀行
寶生銀行
上海商業銀行



兒童天地

你我他是一家

小朋友：上星期我們去過一個大地方，那是「香港兒童會」，我們在那裏玩得很開心。小朋友們，你們知道嗎？我們都是「地球村」的一家人。我們住在不同的地方，說著不同的語言，但我們的心是連在一起的。我們應該互相尊重，互相幫助，共同創造一個美好的世界。

唐姨姨

唐姨姨是我們班上的老師。她是一個非常有經驗的教師，她對我們非常關心。她總是耐心地教導我們，幫助我們解決學習上的困難。我們都很喜歡她，因為她讓我們在快樂的氛圍中學習和成長。

釣魚樂

釣魚是一件非常有趣的事情。在一個陽光明媚的下午，我來到湖邊，準備去釣魚。我拿著釣竿，靜靜地等待著。突然，我感覺到了魚的咬動，我迅速拉起釣竿，一條大魚被我釣上來了。我感到非常興奮和自豪。釣魚不僅可以鍛煉我的耐心，還可以讓我感受到大自然的奧妙。

康樂家庭

意大利時裝浪漫

富性感青春熱潮

最近，意大利時裝界掀起了一股浪漫的風潮。設計師們將性感與青春完美結合，創造出了許多令人驚嘆的作品。這些時裝不僅展現了人體的美態，還傳達出一種積極向上的生活態度。許多年輕人紛紛購買這些時裝，展現出對時尚的熱愛和追求。



東區婦女會同人團拜

東區婦女會最近舉行了一場同人團拜活動。參加活動的成員們在歡快的氣氛中交流了彼此的生活和學習情況。活動還邀請了專業人士進行講座，為成員們提供了寶貴的學習機會。大家表示，將繼續努力，為社區的建設貢獻力量。

春節過後

春節過後，白米加價。由於受多種因素影響，白米價格近期有所波動。消費者在購買時應多加留意，並根據實際需求進行購買。政府也提醒市民，要理性消費，不要囤積居奇，以維護市場的穩定。

首飾設計

首飾設計是藝術與工藝的結合。一位優秀的首飾設計師需要具備創新的思維和精湛的技藝。他們通過對各種材料的運用，創造出獨一無二的作品。首飾不僅可以裝飾外表，還可以展現個人的品味和風格。

膝痛引致行動困難

膝痛是一種常見的疾病，嚴重時會導致行動困難。這通常是由於關節炎、扭傷或其他因素引起的。患者應及時就醫，接受專業治療。同時，適當的運動和休息也有助於緩解症狀，恢復正常的活動能力。



醫館問世

皮膚旺盛脫髮與減肥

本醫館採用傳統中醫理論，結合現代科學技術，專治各種皮膚病、脫髮及減肥問題。我們擁有經驗豐富的醫師團隊，為患者提供個性化的治療方案。歡迎諮詢，重獲健康與美麗。

Casey Diamonds

啟時鑽石

敬祝

心想事成

本珠寶行經營各類名貴鑽石、首飾，品質保證，價格公道。歡迎蒞臨參觀選購。地址：置地廣場106。電話：5-220189。

華大新 華豪

3-617169 3-841199 5-762372

剛金情虎老

The Sheriff and The Satellite Kid

喜劇電影，精彩紛呈，不容錯過。主演：沙畢史、加利格。歡迎前往各大影院觀看。

THE MISSING LINK

五億年前的人類不懂造愛！五億年前的獸類教人造愛！

！無風趣故事！

！如栩人物！

滿今天五場

點加周場四日 夜加周場午未

不適宜兒童觀看的卡通片！

大獲好評

康城影展代表之作！

總統 華盛頓 金冠 國寶

安樂公司發行

人之初

如何接代傳宗人類一無所知 何謂性愛樂趣全憑動物啓示

過人 趣過

行發譽榮司公片影華比

凱聲 紐約

今天

映獻大盛場五

怪招百出，笑到你傻！

爭先尋寶，有你有我！

五路活人馬，滿身是勁！

青春活力，個個一哥！

可仰 笑不 色眉 舞飛 使你

！劇喜大笑惹鬧熱樂歡春青

橫衝直撞 賽到執

戴愛琳狄美諾大衛

辛迪嘉格波頓衛

三大紅星傾力合演！

鬼馬諧星新謝利路易

美艷女星紅

電視最紅

英俊小生

青春偶像

諾頓大衛



華僑晚報 分類廣告 每天四元 費廉效大

追蹤100年

TIME AFTER TIME

大衛華納 瑪麗史婷寶瑾 聯合主演

科幻加奇情加愛情加古今！

放時間 兩點半 五點半 七點半 九點半

最疑最戰劇展朔 有味具性情迷 懸！挑！發撲離

1803-1851-1862-1881-1944

馬康麥杜華 又一傑作

今天盛大獻映 摧花手逃亡100年！ 科學家歷史追兇！

捉拿摧花手



京性愛 雙嬌

後天 隆重一風流 首映 痴痴地愛 銀幕的教

全裸一流靚女 舞會一流身材 別開一流功夫 生面一流享受

有愛感有快感 有愛心有仇恨

EMANUELIE & FRANCOISE



是雙面人。兩重性格。全城軍警。束手無策。奇藥到肚。隨心所欲。熱吻攻勢。原形畢露。

天今

敬請提前訂座

<p>狂滿第三週！</p> <p>摩登保鏢</p> <p>許冠文 許冠英 許冠英</p> <p>三年一屆 精彩百出</p>	<p>映獻天今</p> <p>劇喜大歲賀拍合氏許禾嘉</p> <p>！錄紀新座寶高最創</p> <p>摩登保鏢</p> <p>許冠文 許冠英 許冠英</p>	<p>請重今要詢</p> <p>早映再求衆</p> <p>小泰山</p> <p>通色的合携首士路與續</p> <p>片卡彩作手次尼迪和</p>	<p>場五後最</p> <p>傻妹喜</p> <p>相逢七彩</p> <p>夜生活</p>	<p>映獻場五</p> <p>追捕</p> <p>100年</p> <p>手花權拿捉</p>	<p>映獻場五</p> <p>南北獅王</p> <p>錢月龍 錢月龍</p> <p>主領街</p>	<p>映獻場五</p> <p>IQ爆棚</p> <p>周潤發 劉志強</p> <p>主領街</p>
---	---	--	--	---	--	--



體育

甲組聯賽埔頭今有硬仗

南華出戰東昇

少林兵爲保不敗之身必悉力以赴

【特訊】今晚足球聯賽，八時正開賽，南華對東昇，是場硬仗。南華目前積分三十分，東昇積分二十五分，兩隊在積分榜上相差五分。南華在昨晚的比賽中，以一比零擊敗了東昇，這場勝利對南華來說意義重大。今晚的比賽，南華必須全力以赴，才能保住領先地位。東昇方面，少林兵隊表現出色，他們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

精工大勝紅黑

昨赴澳友賽備戰阿積士

【特訊】精工隊昨晚在友誼賽中大勝紅黑隊，比數為三比零。精工隊在比賽中展現了強大的實力，紅黑隊則表現不佳。精工隊教練表示，他們對今晚的比賽充滿信心，將全力以赴爭取勝利。紅黑隊則表示，他們將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

中學體操比賽

廿八及廿九日男女組分別舉行

【特訊】由教育局主辦，各中學協辦的中學體操比賽，將於本月二十八及二十九日分別舉行男女組比賽。比賽項目包括體操、球類、田徑等。各中學將派出優秀選手參加比賽，爭取取得好成績。

甲組足球聯賽積分表

(截至二月十八日止)

隊名	勝	和	負	積分
南華	九	一	一	十九
精工	八	二	一	十八
東昇	七	三	一	十七
香港	六	四	一	十六
紅黑	五	五	一	十五
其他

英國甲組足球聯賽

葉士域治仍居榜首

【特訊】英國甲組足球聯賽，昨晚在曼徹斯特舉行的比賽中，葉士域治隊以一比零擊敗了對手，繼續位居榜首。葉士域治隊教練表示，他們對今晚的比賽充滿信心，將全力以赴爭取勝利。對手則表示，他們將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

【特訊】英國甲組足球聯賽，昨晚在倫敦舉行的比賽中，阿森纳隊以一比零擊敗了對手，繼續位居前列。阿森纳隊教練表示，他們對今晚的比賽充滿信心，將全力以赴爭取勝利。對手則表示，他們將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

今晚新伊館決賽

體育節兵兵邀請賽

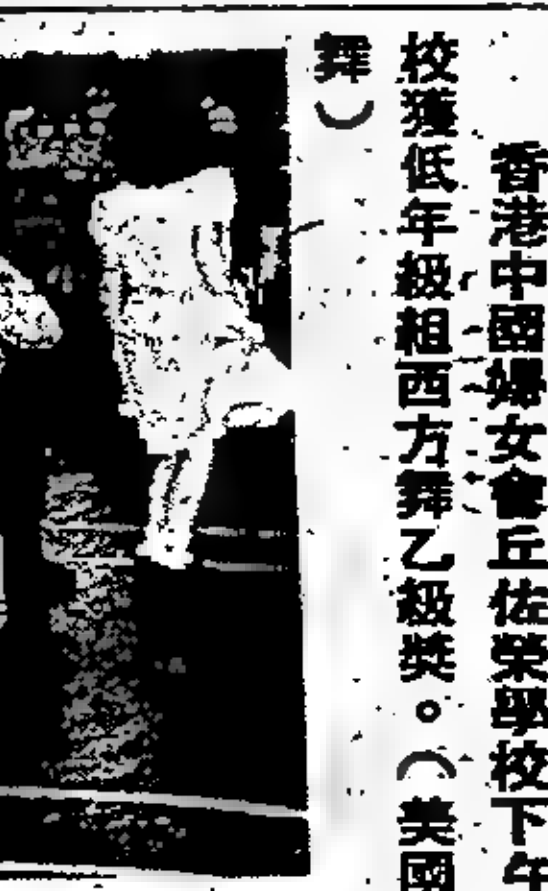
【特訊】今晚在新伊館舉行的體育節兵兵邀請賽決賽，將由兩支實力強大的隊伍展開激烈爭奪。比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面熱鬧。教練表示，他們將全力以赴爭取勝利。

聖士提反女子學校下午校獲高級組人舞乙級獎

組人舞乙級獎

【特訊】聖士提反女子學校在下午校的人舞比賽中，獲得了乙級獎。學校教練表示，他們對學校的表現感到自豪，並將繼續努力爭取取得更好成績。

【特訊】聖士提反女子學校在下午校的人舞比賽中，獲得了乙級獎。學校教練表示，他們對學校的表現感到自豪，並將繼續努力爭取取得更好成績。



香港中國婦女會伍佐榮學校下午校獲高級組人舞乙級獎。(美國)

【特訊】香港中國婦女會伍佐榮學校在下午校的人舞比賽中，獲得了乙級獎。學校教練表示，他們對學校的表現感到自豪，並將繼續努力爭取取得更好成績。

【特訊】香港中國婦女會伍佐榮學校在下午校的人舞比賽中，獲得了乙級獎。學校教練表示，他們對學校的表現感到自豪，並將繼續努力爭取取得更好成績。

今年賀歲第三台

英寶今晚吉澳响鑼

【特訊】今年賀歲第三台，英寶今晚在吉澳響鑼。節目內容豐富，吸引了眾多觀眾到場觀看。英寶表示，他們將全力以赴爭取取得好成績。

莫何敏儀昨離港

赴台灣日本公幹

【特訊】莫何敏儀女士昨日離開香港，前往台灣和日本公幹。莫女士表示，她將在台灣和日本進行一系列活動，並與當地的官員和學者進行交流。

【特訊】莫何敏儀女士昨日離開香港，前往台灣和日本公幹。莫女士表示，她將在台灣和日本進行一系列活動，並與當地的官員和學者進行交流。



投資興辦的澳洲集團發言人安希爾。

【特訊】投資興辦的澳洲集團發言人安希爾表示，該集團將繼續在澳洲進行一系列投資活動，並與當地的官員和學者進行交流。

【特訊】投資興辦的澳洲集團發言人安希爾表示，該集團將繼續在澳洲進行一系列投資活動，並與當地的官員和學者進行交流。

陳美齡獲教宗接見

並在螢幕共唱聖歌

【特訊】陳美齡女士近日獲教宗接見，並在螢幕上共唱聖歌。陳女士表示，她感到非常榮幸，並感謝教宗的接見。

陳玉蓮不喜演鬧劇

有機會仍返加唸書

【特訊】陳玉蓮女士表示，她並不喜歡演鬧劇，並有機會仍返回加拿大唸書。陳女士表示，她將在加拿大繼續深造，並爭取取得好成績。

【特訊】陳玉蓮女士表示，她並不喜歡演鬧劇，並有機會仍返回加拿大唸書。陳女士表示，她將在加拿大繼續深造，並爭取取得好成績。



劉敏儀已夢熊有兆

【特訊】劉敏儀女士近日夢見熊，被認為是懷孕的徵兆。劉女士表示，她對這個夢境感到非常驚訝，並表示她目前尚未懷孕。

【特訊】劉敏儀女士近日夢見熊，被認為是懷孕的徵兆。劉女士表示，她對這個夢境感到非常驚訝，並表示她目前尚未懷孕。

四月約滿正談續約

劉敏儀已夢熊有兆

【特訊】劉敏儀女士將於四月約滿，目前正與公司談論續約事宜。劉女士表示，她對公司的發展充滿信心，並表示她將繼續留在公司工作。

醒目仔時間介紹

星邨遊樂場特色

【特訊】醒目仔時間介紹星邨遊樂場特色，包括多種遊樂設施和精彩表演。醒目仔表示，他們將繼續努力爭取取得好成績。

【特訊】醒目仔時間介紹星邨遊樂場特色，包括多種遊樂設施和精彩表演。醒目仔表示，他們將繼續努力爭取取得好成績。

租賃

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

北角樓房
北角樓房招租
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

麗確相機

分類廣告客戶幸運抽獎

由二月一日起至三月三十一日止
凡刊登分類廣告客戶
均可參加抽獎

頭獎：名廠相機一部
二獎：名廠相機一部
三獎：名廠相機一部
四獎：名廠相機一部
五獎：名廠相機一部

抽獎日期：三月七日

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

每日讀者 惠刊廣告

超過百萬 收效宏大

抽獎日期：三月七日

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

中區高級寫字樓
中區高級寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

灣仔舖招租
灣仔道六號舖位
電話：2514 5814

中區寫字樓
中區寫字樓招租
電話：2514 5814

出讓

出讓物業
電話：2514 5814

分類
 本報分類廣告，每
 一、大字四個，小字
 每天收費八元，刊
 出數字按一個位，
 折扣，上期繳費
 大字四個
 小字卅四個

廣告

此世界來稿愈登，每段增計算，長期照計，不日下下午五時半截稿。

每天八元

恒柏地產 歡迎垂詢
★ 歡樓舖 ★
計售 31414
租 1414

購不交吉
及交吉樓舖無
入屋看樓成交
捷請臨中環結
街二十四號地
浩樓 5-142955
5-453388

交吉 購不 不交吉

高價收購 不交吉及
交吉樓舖 無須自便
歡迎委託 業主免佣

K 644766 K 644786
K 9393

成聘職員

學 新禧
不要氣餒必成功
豐田車校復老補鐘
舞 包參加大會餐
班十二元
唱個別加連
星日可女優待特別
地鐵直達路遠特別

臺灣教策

個別教授古箏傳統
派指法古箏獨唱
電(0)四五四二一

教授命理

教萬新法◎50沙時◎-26067

港女 尖沙咀漆咸道中5號
金巴利道底柯士甸
英文補習學校打字
英初學新班時間
香港補習校

勤婦女補習
三月開新
國文國語英文美
會話拼音不限時

打字C1F簿記

速成商科語言學校即招秘書全科信
 西午晚生加設週六、日、晚
 早午晚生加設週六、日、晚
 坊路區街地鐵站(側)電 K 950125

交

班音

樂風音樂中心

樂日昭 洪必慈 主理
歌鋼他 電口 鼓 古 琴 瑟 長提
唱 結 琴 琴 二 胡 笛 管
附設唱片歌星訓練班合唱團為本唱

習計

本港第一間註冊日文學校
正日文 專修學校
龍校招3月份 日夜班新生
★並招初中高級插班生★

藝 研 社

、笛子、琵琶、古箏、每星期一晚，集團4
 攝影班：每星期二晚，全期十講，共100
 生，全期十講共120元
 主講（電腦言語B.A.S.I.C.）電腦概念

熱誠推薦富達
裁道後來居上

女傭中心

掘工請大規模警察和
一流英人量港九婦女
潮日英人量港九婦女

尋人啓事

姻年約卅六，
妹劉麗前居
居美國舊金山見
慕美 KHANH
643MALTMA
#103 LOS AN
CA 90206 U

尋黃渾

馬來西亞楊明
氏現年約五十餘
留本港醫址失九

富豐企業公司
電話 225964

防賊請到上環第4
81號華國酒家13樓504
8701⑤401761④49616

純德數理化學
通達補習

香港中大

精補小學

誠補小學各級
為僑生上門來
蔣誠富 7158

系畢業來當到
學生精數理化
英粵會話電

劉麗庭

純德數理化學
通達補習

香港中大

精補小學

誠補小學各級
為僑生上門來
蔣誠富 7158

系畢業來當到
學生精數理化
英粵會話電

劉麗庭

<p>附加數 班入學 教生學 授有專 專可港 學以學 生以學 人當人 常小教 人小教</p>	<p>遺失聲 80年在港遺失 地証証証証証 特此聲明作廢</p>	<p>遺失聲 80年在港遺失 地証証証証証 特此聲明作廢</p>	<p>遺失聲 80年在港遺失 地証証証証証 特此聲明作廢</p>	<p>遺失聲 80年在港遺失 地証証証証証 特此聲明作廢</p>
--	--	--	--	--

明 分行儲蓄失盜
陳瑞源 初發
劉惠美 分行儲蓄失盜
蘇英 分行儲蓄失盜

<p>張漢啓 租 ○年五月 號三樓 ○號三樓</p>	<p>康先生 租</p>	<p>深水埗分 店 謝</p>
--	------------------	-------------------------

失靈有惟瘦軟骨節刺痛無需服藥
指壓施藥推拿療效不吹牛功效速
施手術即見效灣仔道一七七號九
G座按8字診早十晚八電H 7414

日本遊踪



大韓遊踪

日本八天遊 收費 \$3080.

遍遊：東京、美加多夜總會、鎌倉、箱根、富士五合目、山中湖、名古屋、萬國博、寶塚、大阪、奈良、京都、瀨名湖、白絲瀑布、豐島遊樂園等名勝風光。

①特別增加長程子彈火車由靜岡往名古屋，縮減六小時之旅程巴士苦悶車程。

②特別安排有日本迪士尼樂園別稱之豐島園遊樂場，老少咸宜。

乘泛美航機，逢星期六出發

日本四天遊

收費 \$1590.-

包括：東京—香港來回機票，三晚酒店住宿(連早餐)

天天出發

韓國日本七天遊 收費 \$3180.-

韓日遍遊：韓國漢城之景福宮，國立博物館，民族村，日本東京、橫濱、鎌倉、箱根、富士山、白絲瀑布、名古屋、京都、大阪等名勝。住宿包括：漢城凱悅，華克山莊喜來登，日本東京新宿太子，山中湖，名古屋「都」，大阪東急等一流豪華大酒店。

特別增加全亞洲最豪華之華克山莊喜來登大酒店 HONEY BEE SHOW 媲美拉斯維加斯。

逢星期六出發

韓國四天滑雪團

收費 \$2090.-

特別增加全亞洲最豪華之華克山莊喜來登大酒店 HONEY BEE SHOW 媲美拉斯維加斯。

逢星期六出發

百福 旅遊有限公司
5-259241 10線
3-670091 (3線)
酒店套票 品類多
三晚酒店連早餐
東南亞、澳洲各大
著名酒店、任君選

元朗 滙豐 旅遊公司
12-782452, 794312
西瀝渡假露營
逢星期六出發 \$95 (兩天)(社團特價優待)
初二至初七均有團出發，春節期間加收 \$15
% (年初二) 佛山、星湖、廣州 (5天) \$ 620
% (年初五) 星湖、從化、廣州 (5天) \$ 650
% 清遠、飛霞湖、銀河溫泉、廣州 (5天) \$ 590
% 潮汕旅遊團 (5天) \$ 780
% 佛山、星湖、西樵、從化、廣州 (7天) \$ 740
% 韶關、南雄、丹霞山、廣州 (5天) \$ 620
% 星湖、南湖、新豐、廣州 (5天) \$ 590
承中旅社委託代辦省內外各線旅行
元朗喜利大廈九字樓E座

多來美旅運
3-319197-9 假日照常
菲律賓碧瑤七天遊 \$1590
曼谷芭堤雅河橋六天遊 \$1690 代理中國旅遊團
台灣環島七天遊 \$1890
日本本州八天遊 \$2990
馬星八天遊 \$2488
夏威夷檀香山七天遊 \$3490
新航美洲西岸十天遊 \$6289
英航歐洲15天遊 \$7890
代訂酒店廉價機票及各國特快簽證
九龍彌敦道570號利華商業大廈1601室

領先 旅運有限公司
5-276455 5-283059
星湖、從化、廣州 五天 %
佛山、西樵、從化 廣州五天 %
從化一地 三天 %
西樵、從化、廣州 四天 %
北京、開封、鄭州 十一天 %
上海、蘇州、杭州、無錫、南京、廣州十天
飛船來回，兩程內陸飛機 \$2980
開封、鄭州、少林寺、洛陽、西安、龍門石窟十一天
% \$2400
香港灣仔軒尼詩道24號大生商業大廈1804-5室

富諾 H-433384
H-442777
K-301988
西星肇廣
樵湖慶州
四天豪華遊 \$600
逢星期五出發
(港穗冷氣直通車來回)
中環德輔道中130號大生銀行大廈501室
電話：4661 4662 4663 4664 4665 4666

多明尼加 旅運公司
代辦多明尼加居留特快簽證
富麗菲島
\$1388
12月17, 22, 24, 29, 31日
1月4, 5, 7, 11, 12, 14, 18, 19, 21, 25, 26, 28日
2月1, 2, 8, 9, 11, 15, 16, 18, 22, 23, 25日
軒尼詩道458-468號金豐商業中心大廈1903

金寶 旅遊公司 3-856038 3線
旺角彌敦道582-592號信和中心903A
泰航—曼谷六天團
\$2390 二月八日出發
(年初四)
(名額有限，報名從速)
假日照常10A.M. — 4P.M.

通達 H-449838
H-449759
台七天高級遊(包證) \$1850
灣九天豪華遊 \$2150
馬、星七天高級遊 \$2488
台證 \$140
中環德輔道中130號大生銀行大廈605室

達明 旅運企業有限公司
3-7215277 (4線)
廣州、佛山、星湖、鼎湖
四天船往返 % \$540
順德、中山、翠亨、澳門
兩天團(連週六) % \$320
三天團加西樵(連週五) % \$420
昆明、成都、峨嵋、三峽、洞庭
十四天(三程機) % \$3780
十一天 % \$2980
廣州、從化、佛山、星湖、鼎湖
五天船往返 % \$660
尖沙咀金馬倫道29號A四樓(三字)

康寧 5-257148-9-0
5-224765
著名台証 台北四天三宿自由團
由 \$760至 \$1280
機票十酒店十機場接送
特平機票台北
高雄 紐約 羅省 三藩市 溫哥華
東京 倫敦 歐洲 多倫多 馬尼拉
大阪 曼谷 雪梨 夏威夷 星加坡
香港皇后大道中十四號大夏行一〇〇一室

漢誠 3-883071
3-889734
5-438221
5-438231
全台灣環島觀光團
美 \$1390 美 \$1610 美 \$1790
住圓山、芝蔴地、希爾頓、內陸機
出發：逢星期日 % (滿) %
曼谷芭堤雅 星馬雲頂高原
六天 \$2088起 七天 \$2280
%, %, %, % 出發 出發：逢星期六
九龍彌敦道415號 樓3
香港中環德輔道中512室

樂天旅運 有限公司
3-319297
華航台灣
足八天遊
只收 \$1890
逢星期日早機出發
旺角彌敦道636號信和中心1908-09室

星馬 旅行社有限公司
5-434681-3 5-430044
德輔道中141號國際大廈1601室
星馬泰十三天 全泰國
(清邁檳城) 清邁七天 \$1990
\$3690 曼谷芭堤雅 \$1690
逢星期六、日、二、四出發
泰國馬星十一天 \$2990
馬星(檳城)七天 \$2490
馬星(清邁)七天 \$2290
日本本州 八天 \$3290
逢星期六、日、二、四出發

大埔海域 旅遊公司
TEL: 12-678212 12-673330
世界各地旅行團精選
各國廉價機票
代辦出國手續
歡迎社團工廠委託安排行程
新界大埔廣福里五號地下(寶華戲院側)

CIC 吉時吉 中國遊覽團
一：廣東特選團： \$195
廣州、從化三天遊 (星期五) \$395 惠州西湖
廣、佛、西樵、星五天 (星期六) \$555 惠東海
廣、從、佛、星、西樵六天(星期五) \$680 星期六出發
江南八天豪華團 直航 上海探親團
\$1788 (逢星期五) \$2788
香港中環德輔道中21號A樓立立大廈四樓
K 604071 A K 604075

中外 旅行社 3-699327
各地旅遊
依期出發
特約經銷
特廉機票
九龍尖沙咀彌敦道中環大廈207室

WMS 獲加 旅遊有限公司
3-948142
韓國四天星期六出發 \$1990
台灣四天星期六出發 \$1350
馬星七天星期一、六出發 \$2280
日本八天星期六出發 \$2980
日韓八天星期六出發 \$3380
代售各地廉價機票，代簽各地旅遊簽證
彌敦道748號A始創行803室

旅運佳 旅公司
H-739228-9
H-8911325
曼谷六天團 \$1850
曼谷七天團 \$1750
台灣六天團 \$1760
台灣七天團 \$1960
日本本州七天團 \$3480
特快台證(9天) \$150
代理各國廉價機票
代定各國酒店
歡迎電索行程參閱
香港中環德輔道中253號依時亞大廈1701室

健的 5-255388
3-662668
3-7215461
3-7442282
夏威夷馬尼拉八天豪華團 \$4288
美國西岸九天豪華團 \$5688
夏威夷西岸十四天 \$7388
日本本州九天豪華團 \$3488
日本本州八天 \$2988 九天 \$3088
台灣環島九天豪華團 \$1688
台灣八天 \$1588 九天 \$1688
菲律賓馬尼拉馬尼拉七天 \$1388
香港中環德輔道中132號大生銀行大廈1404-7室

祐基 旅遊有限公司
5-437820
5-437693 5-443854
北京6天直航 \$3188
廬山、南昌、石鐘山
六天 \$1880 (全程飛機)
七天 \$1880 (三程飛機，直通車返)
逢星期日出發
杭州、蘇州、無錫、南京、上海
9天 \$2880 11天 \$2980
中環德輔道中132號大生銀行大廈1404-7室

康泰 大埔中70號連卡佛大廈10字
彌敦道23號瑞興大廈1103室
德輔道中61號華人行大廈16字
5-211411 5-240061 3-676111
全泰國 全台灣
清邁、曼谷、芭堤雅 逢星期一、三、六出發
桂河橋、古都大城 七天 \$1950, 九天 \$2150
八天 \$1690 八天 \$2090 乘搭華航早去晚返
小童收成本 \$1,100 雙程內陸機
(全港最平) 四晚夜總會
天天出發 住圓山等一流大酒店
分社直營，獨立成團，專人領隊

東亞 3-886133
5-410078
星湖、從化、鼎湖 \$645
2月27日
3月5, 6, 7, 9, 11, 13, 15, 20, 27日
星湖、鼎湖、佛山、西樵五天 \$565
3月4, 8, 11, 18, 25日
南京、上海、杭州十二天(三程飛機) % \$3988
北京八天 3月6, 7, 8, 4月15, 16, 17日 \$1690
北京七天 4月15, 16, 17日 \$2190
九龍彌敦道518-520號彌敦道行七樓

司諾 3-677450
3-678734
3-696729
機票部專線 3-7216171
寶島遊踪台灣九天豪華團 \$1680 逢星期一、二、六
菲律賓馬尼拉七天豪華團 \$1590 逢星期三、四、五、六
曼谷芭堤雅八天豪華團 \$1680 逢星期二、四、六、日
馬尼拉馬尼拉八天豪華團 \$1680 逢星期三、四、六、日
新航馬尼拉馬尼拉八天豪華團 \$2288 逢星期二、四、六、日
新航日本本州八天豪華團 \$2990 逢星期二、四、六、日
韓國日本本州七天豪華團 \$3180 逢星期六、日
韓國日本本州七天豪華團 \$3180 逢星期六、日
韓國日本本州七天豪華團 \$3180 逢星期六、日
日本九州本州十天豪華團 \$4280 逢星期一、五、六、日
西北北海道七天豪華團 \$3880 逢星期二、四、六、日
※獲得本報讀者，凡持本廣告報名
一律減收 \$100，請認明有效期
尖沙咀彌敦道100號東亞大廈1108室

哥頓 旅運有限公司
5-412988 5-446955
代訂 東方賓館
專售英、美、加學生移民機票
廬山、南昌、石鐘山七天 \$1880
星湖、從化、西樵山六天 \$835
廣州、從化、越秀山三天 \$395
德輔道中185-195號李寶椿大廈1215-6室

ots 海外旅遊機構
5-246106 5-246107
美國夏威夷七天 \$3290 逢三、六出發
澳洲西岸九天豪華團 \$5980 逢月四團出發
英航歐洲十四天 \$7650 逢月兩團
曼谷芭堤雅六天 \$1650 逢星期日、二、四、六出發
曼谷曼谷六天 \$3230 逢星期五、六出發
曼谷曼谷六天 \$1690 逢星期五、六出發
日本本州九州七天 \$3220 逢星期五、六出發
日本本州九州八天 \$2950 逢星期五、六出發
星馬雲頂高原六天 \$2188 逢星期一、四、六出發
星馬雲頂高原六天 \$2188 逢星期一、四、六出發
全台灣環島九天 \$1600 逢星期二、四、六出發
菲律賓馬尼拉七天 \$1550 逢星期二、三、六出發
香港皇后大道中35號商業大廈603室 按6字

中大旅遊 H-431331-3
廣州、從化三天 \$250 %一房
廣州、星湖、鼎湖四天 \$350 %一房
廣州、清遠、飛霞湖四天 \$350 %一房
廣州、韶關、丹霞山四天 \$400 %一房
廣州、星湖、佛山五天 \$405 %一房
廣州、星湖、佛山、龍洞五天 \$405 %一房
全部乘空調車
代售各地機票及港澳水翼船
代訂東方賓館房間
承中旅社委託代辦各團
德輔道中185-195號李寶椿大廈1215-6室

寶通旅運 3-965097
3-969861
台灣環島團 台灣豪華團
六天 \$1560 九天 \$2150
逢週一出發 逢週六出發
台灣急證 韓國豪華團
\$180 四天 \$2090
十天出發 逢星期六出發
特快台証10泰証80廉價機票
台北機票十酒店十接送 \$950 天天出發
旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

泰倫旅遊 訂房電話：3-855028
廣州 白雲賓館
天天接受預訂房間
香港代理
九龍彌敦道582-592號信和中心806A室

安恒旅遊 3-938220 3-938229
南寧、桂林 六天 \$1790
飛機來回，直航南寧
逢星期三、五、日出發
直航蘇杭上海無錫八天 \$2880 2月5, 6, 9日
南京蘇杭上海無錫十天 \$2880 2月5日
星湖從化廣州四天航空團 \$980 2月5, 6, 7, 8, 9日
惠州、西湖、華樂園二天 \$260 新年加贈
九龍彌敦道655號胡社生行1010A

利華 3-306331-4
台灣環島 \$1799
北迴線鐵路野生動物園
全港首創七天行程七天收費
美加光火車往花園飛機送台北
住圓山海濱明輝松栢庭園中央
送馬車一出發各段每日加贈
台北機票十酒店 \$848
永安 東亞 麒麟 天成 中央飯店
天天出發專人接機住宿三晚晚入套房
馬尼拉七天 \$2299 逢週六乘新航早機出發
旺角彌敦道636號銀行中心905室

旅遊介紹

專欄廣告

方便讀者 選擇旅遊

四季風旅行社
提倡旅遊大眾化
旅遊部電話: 5-432277
票務部電話: 5-451094
中環國際大廈2204室

美國西岸
拉斯維加斯
9天 \$5,590
乘坐747豪華客機
遍遊檀香山、環球片場、
迪斯尼樂園、
拉斯維加斯、三藩市。
日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日

中華之光 美國西岸
探親團
10天 \$5,290
遍遊夏威夷、羅省
及三藩市等地。
逢星期日出發

台灣
中華之光
8天阿里山
\$2,050
首創三程內陸客機
逢星期日出發

泰國
芭堤雅、大城古都
6-7天 \$1,750 起
乘坐三星式
廣體豪華客機
逢星期三、六出發

泰馬星
9天 \$2,990
12天 \$3,390
乘坐新航豪華客機
逢星期日出發

日本本州
新航豪華8天團
\$2,990
逢星期五出發
華航豪華8天團
\$3,190
逢星期六出發

菲律賓碧瑤百島流貴賓團
全港首創獨有達湖火山奇峯遊
暢遊馬尼拉市區名勝、百島流、碧瑤、文化村、賭場、
百勝灘急流瀑布、多晚夜總會、住宿馬尼拉五星文華
及凱悅大酒店。本團並採用非航A300型豪華噴射客
機。團獨獨立，非包機可比。專人領隊，依時出發，
穩健妥當，賓至如歸。
逢星期四、六、日、一出發
七天特價 \$1,750
Philippine Airlines
六天特價 \$1,650

新航加州假期
遍遊檀香山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、
聖地牙哥、墨西哥、拉斯維加斯、溫哥華等。專人領隊，
住宿一流豪華大酒店。
特價 \$5699 - \$8399
夏威夷七天列島豪華團
逢星期日出發 特價 \$4789

曼谷芭堤雅清邁貴賓團
行程包括: 清邁、泰皇夏宮、古都大城、著名佛寺、
玫瑰花園、泰村表演、桂河橋、大佛統、水上市場、
大皇宮、玉佛寺、芭堤雅、珊瑚島、四臉神、古城文
化村、鱷魚湖、多晚夜總會、兩晚芭堤雅、住夏宮、
暹羅、曼谷、納泰大酒店、清邁住素里旺大酒店。
二月十八日起。天天出發
足七天 \$1560 清邁八天團 \$2250

星晨旅遊有限公司

中環皇后大道中64號連卡佛大廈1104-1105室 電話: 5-243068-0, 266498-0
票務部: 5-210341-3 星期日及公眾假期照常辦公

專業旅遊, 確勝一籌

真正台灣專線

阿里山·六福村·珊瑚潭
溪頭·地獄谷·墾丁
七天 \$1590 九天 \$1790
佳運旅行社 九龍彌敦道655號胡社生行1810室
3-953227-0 (四線)
辦公: 上午九時至下午六時 (假日: 上午十時至下午四時)

全台灣
★★★首創旅遊大眾化★★★

團獨獨立·專人領隊
★逢星期四、六出發★
第一天: 香港-台北-國父紀念館-中正紀念堂-夜總會-
位: 希爾頓大酒店
第二天: 台北-故宮-忠烈祠-中環陶器-日月潭-住: 日
月潭觀光大酒店
第三天: 日月潭-溪頭-阿里山-高橋-住: 華園大
飯店
第四天: 高橋-三仙-龍潭-新埔-住: 華園大飯店
第五天: 高橋-清湖-高橋-阿里山-住: 阿里山賓館
第六天: 阿里山-彰化大佛-六福村-石門-住: 三
星級大飯店
第七天: 高橋-內陸機-花蓮-大富閣-天祥-阿美族
第一-住: 阿士那大飯店
第八天: 花蓮-北迴線-台北-野柳-陽明山-地獄谷-
住: 台北三三大酒店
第九天: 台北-桃園-中正機場-香港
復活節加班 4月17、18、19日

★本團特點★
(1) 全港住最一流大酒店
(2) 早機去晚機返足九天
(3) 花蓮內陸機旅遊舒適
(4) 六福村觀賞蠻荒猛獸
(5) 登阿里山親日出奇景
(6) 乘坐快捷暢遊珊瑚潭
(7) 遊地獄谷湯浸琉璃蛋
(8) 獨家新行程遍遊全島
(9) 本公司職員直接領隊

敢誇唯我獨尊

江南八天 \$2790
逢星期日出發
日期: 1月4, 11, 18, 25日
2月1, 8, 15, 22日
● 全港飛機往返
● 遍遊江南最美麗的四大大城: 南京、
無錫、蘇州、杭州
● 住宿一級賓館, 有空氣調節及私家浴室
● 乘坐豪華遊船, 暢遊太湖及西湖
● 品嚐各地名菜
● 專人領隊, 隨團服務

南寧、柳州、桂林
六天 \$1790
日期: 1月4, 9, 14, 19, 24, 29日
2月1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 13, 18, 23, 28日
● 來回香港南寧直航機
● 遍遊南寧、柳州、桂林、陽朔、等地
● 住宿一級賓館, 有空氣調節及私家浴室
● 專人領隊, 隨團服務

廣東特選高級渡假團
廣州, 從化三天, 逢星期二、四出發 \$420
廣州, 從化, 佛山四天
逢星期二、四、五、六出發 \$590
從化, 佛山, 星洲, 檳城, 廣州六天
逢星期二出發 \$790
國泰直航上海探親團
逢星期五出發 八天 \$1790

廣州東方賓館
(天天接受預訂房間及機票)
香港代理: **景星旅遊有限公司**
香港皇后大道中連卡佛大廈1108-9室
電話: 5-211251-3, 5-235078-0, 5-266483

健的旅業
首創旅遊企業化
佳寧集團

美國西岸 \$4288 九天 \$4288 遍遊檀香山、環球片場、 迪斯尼樂園、 拉斯維加斯、三藩市。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	美國西岸 \$5688 十一天 \$5688 遍遊檀香山、環球片場、 迪斯尼樂園、 拉斯維加斯、三藩市。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	美國西岸 \$7388 十四天 \$7388 遍遊檀香山、環球片場、 迪斯尼樂園、 拉斯維加斯、三藩市。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	日本 \$3488 八天 \$3488 遍遊東京、大阪、 京都、奈良、 神戶、橫濱。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	日本 \$2988 八天 \$2988 遍遊東京、大阪、 京都、奈良、 神戶、橫濱。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	台灣 \$1688 八天 \$1688 遍遊台北、台中、 台南、高雄、 基隆、新竹。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	泰國 \$1588 八天 \$1588 遍遊曼谷、芭堤雅、 清邁、大城。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日	菲律賓 \$1388 八天 \$1388 遍遊馬尼拉、 宿務、 達沃。 日期: 3月12, 24, 4月9, 16, 30, 5月14, 28日
--	---	---	---	---	---	--	--

農曆新年酬賓團
乘搭國泰航空公司豪華噴射客機
泰國 \$2280
遍遊: 曼谷、皇宮、王佛寺、鱷魚湖、芭堤雅、
珊瑚島、玫瑰花園、水上市場、鄭皇廟等名勝。
出發日期: 2月3, 4, 5, 6, 7, 8日

康誠旅遊
香港德輔道中24號廖創興銀行大廈1301室
電話: 5-220069 5-210189 5-214409
星期日及公眾假期辦公時間由上午10時至下午1時

英法
八天只收 \$4980
暢遊: 倫敦之西敏寺、白金漢宮、大笨鐘、倫敦塔、蘇豪區、
巴黎之歌劇院、聖母院、凱旋門及巴黎鐵塔等名勝。
特點: 團獨獨立, 專人領隊。住宿一流, 節目豐富, 來回均乘
豪華噴射客機。
出發日期: 2月3, 5, 7日
3月21日
4月4, 18日 (簽證須時, 報名從速)

唯一享受 唯一服務

江南京津遊 15天 \$4980 (上海、杭州、蘇州、無錫、南京、天津、北京) 4月5、16日	江南北京遊 15天 \$4890 (上海、杭州、蘇州、無錫、南京、北京) 3月21日	江南遊 9天 \$2980 (杭州、蘇州、南京、無錫、上海) 3月5、8、21日 4月5、12、16、19日
--	---	---

經年舉辦江南京津線被讚為權威
再精心策劃使行程舒適力求享受。

匯國際, 杭花港, 蘇姑蘇, 錫水秀, 寧丁山, 津中旅, 京華僑

報名查詢: **香港大豐興旅遊部** 交通銀行總行旅遊部
軒尼詩道342號 5-757181內綫272 及港九各地廿二間分行辦事處

星輝旅遊
彌敦道582-592號信和中心1303B
(星期一至六上午九時至下午七時, 假日照常)

菲律賓 碧瑤夏蓮娜七天 \$1388 特級豪華團足七天行程 原價 \$1788 超值享受 志在酬賓 歡迎比較 2月1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 農曆新年加送 碧瑤夏蓮娜、蠟島火山湖、百勝灘、艾蘭礁、臘像館、賭場、總鐘樓堂 獨家採用全菲最豪華巴喇沙系統酒店, 非航內陸機往碧瑤四次夜總會 非島專線, 星輝首選 逢週一、三、六上午出發, 晚機返港	泰國 曼谷·芭堤雅 古城·桂河橋 原價 \$2088 酬賓 \$1688 乘坐華航 747 珍貴客機, 行程足七天 芭堤雅住附有私家海灘之亞洲大酒店 2月4, 7, 10, 14, 17, 21, 24, 28 分社直營, 團獨獨立逢週二、六上午出發, 晚上返港	星馬檳城八天 酬賓 \$2388 \$2088 2月3, 5, 8, 14, 16, 21, 23, 28 獨立成團 *逢週六一出發
--	---	--

星加坡、聖陶沙島、
吉隆坡、雲頂高原、
檳城、獅子公園

① 乘坐 747 波音客機高級享受
② 八天遍遊南洋風光檳城名勝
③ 獨家暢遊星加坡野生動物園
④ 行程膳食歌詩一流絕無自費
⑤ 回程停留星馬曼谷任君選擇

出口貿易可望獲得裨益

（特訊）據一項調查透露，現行的半山區屋宇限制法例，令去年底風潮後，將予以解除。該消息來源謂，港府於七九年中所頒發的半

全泰國 古都大城
清邁、芭堤雅
曼谷、桂河橋
曼谷七天 \$1490起 清邁八天 \$1990

小量收成本\$1000全港最平

- * 節目全港最多、六晚夜總會
- * 乘泰航、早機去、晚機返。
- * 芭堤雅住附有私家海灘之

ROYAL CLIFF HOTEL

- * 團獨、分社經營。

逢星期一、二、六、日出發 1月31 2月5、9



村樂僑

這是一篇關於村樂僑的報導，描述了當地的文化活動和社區生活。文章提到了一些傳統的音樂和舞蹈表演，以及村民們的參與情況。

村樂僑的歷史悠久，是當地居民生活的一部分。每年都會舉行幾次大型的表演，吸引眾多遊客前來觀賞。



村中人語

村中人的談話反映了當地的風土人情和社會狀況。文章記錄了一些村民的對話，展示了他們的價值觀和生活態度。

這些對話不僅是簡單的交流，更是情感的表達和思想的碰撞。通過這些對話，我們可以更深入地了解村樂僑的內涵。

金香、海棠

金香和海棠是當地的名產，也是村民們生活的重要部分。文章介紹了它們的種植過程和市場行情。

金香和海棠的種植需要精心的照料和長期的經驗。村民們通過代代相傳的技藝，確保了產量的穩定和品質的優良。

集花

集花是村樂僑的一項重要活動，也是村民們展示才藝的機會。文章描述了集花會的熱鬧場景和參與者的熱情。

集花會不僅豐富了村民的業餘生活，也促進了村內外的交流與合作。通過集花，村民們可以互相學習，共同提高。

風春漾

風春漾是當地的另一項特色活動，吸引了眾多遊客前來參加。文章介紹了活動的內容和意義。

風春漾活動旨在弘揚傳統文化，增強村民的自信心和凝聚力。通過舉辦這樣的活動，村樂僑的知名度得到了進一步提高。

變幻人間

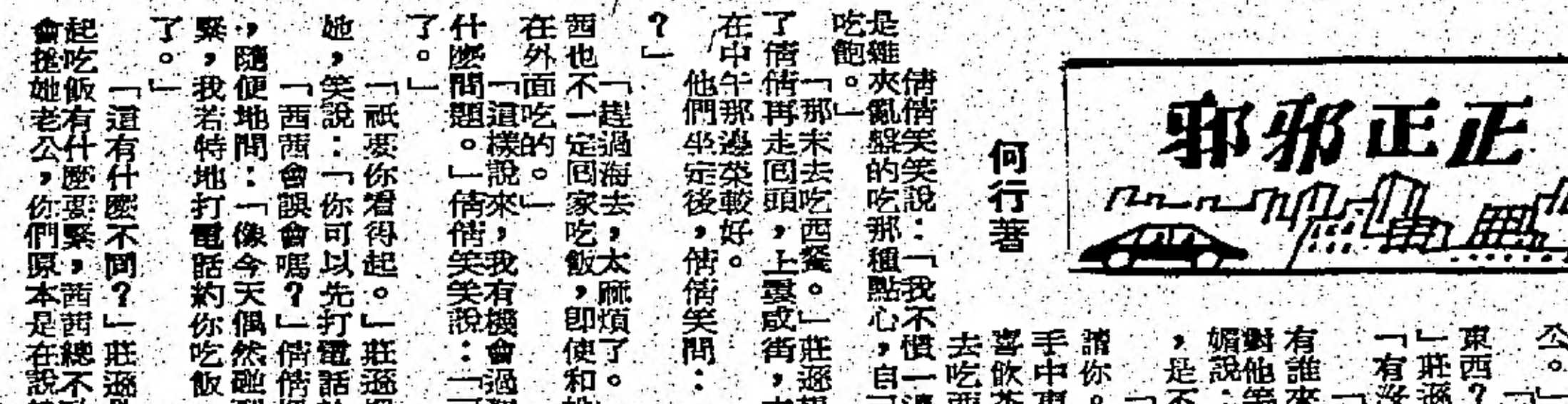
變幻人間是當地的另一項特色活動，展示了村民們的智慧和才藝。文章描述了活動的創新之處和觀眾的反響。

變幻人間活動通過多種形式的表演，展現了村樂僑的獨特魅力。觀眾們對活動表示讚賞，認為它非常有意思。

機械女侍

機械女侍是當地的另一項特色活動，展示了現代科技與傳統文化的結合。文章介紹了機械女侍的運作原理和表演效果。

機械女侍活動是村樂僑創新發展的一個體現。它不僅吸引了年輕人的關注，也為傳統文化的傳承注入了新的活力。



詭秘謀殺案

這是一篇關於詭秘謀殺案的報導，描述了一個令人驚悚的案件經過。文章詳細介紹了案件的背景、經過和調查情況。

這起謀殺案發生在一個偏僻的村莊，引起了當地居民的恐慌。警方接報後迅速趕到現場展開調查。

經過初步調查，警方發現了一些可疑的線索。他們決定對整個村莊進行地毯式搜索，以尋找兇手。

在調查過程中，警方遇到了一些困難。由於村莊地形複雜，加上村民們的恐懼，進展非常緩慢。

然而，警方並沒有放棄。他們通過與村民們的溝通，最終鎖定了幾個嫌疑人。目前案件正在進一步審理中。

這起謀殺案的發生，再次提醒我們要注意村莊的安全建設。加強巡邏和村民的自衛能力至關重要。

希望警方能早日破案，還村莊一個寧靜的夜。村民們也希望能夠恢復往日的平靜生活。

這起案件在當地引起了廣泛關注。人們對村樂僑的安全感到擔憂，希望政府能採取措施加以保護。

村樂僑作為當地文化的重要組成部分，其安全與否關係重大。我們希望這起案件能成為一個教訓，讓村莊更加安全。

目前，警方已經加強了對村莊的巡邏力度。同時，也對村民們進行了安全宣傳，提高了他們的警覺性。

希望這起案件能早日告一段落，讓村樂僑重新煥發出生機與活力。村民們也希望能夠繼續享受他們的傳統文化活動。

這起案件雖然令人遺憾，但也讓我們看到了村樂僑的韌性和村民們的團結。我們相信，在警方的努力下，一定能破案。

村樂僑的未來充滿希望。我們希望這起案件能成為村莊發展的一個契機，讓村樂僑更加繁榮昌盛。

這起案件讓我們看到了村樂僑的獨特魅力。我們希望能夠通過各種方式，讓更多人了解村樂僑，愛上村樂僑。

村樂僑是我們共同的財富。我們希望能夠通過大家的共同努力，讓村樂僑更加美好，讓村民們更加幸福。

這起案件讓我們看到了村樂僑的未來。我們相信，在大家的共同努力下，村樂僑一定能夠煥發出生機與活力。

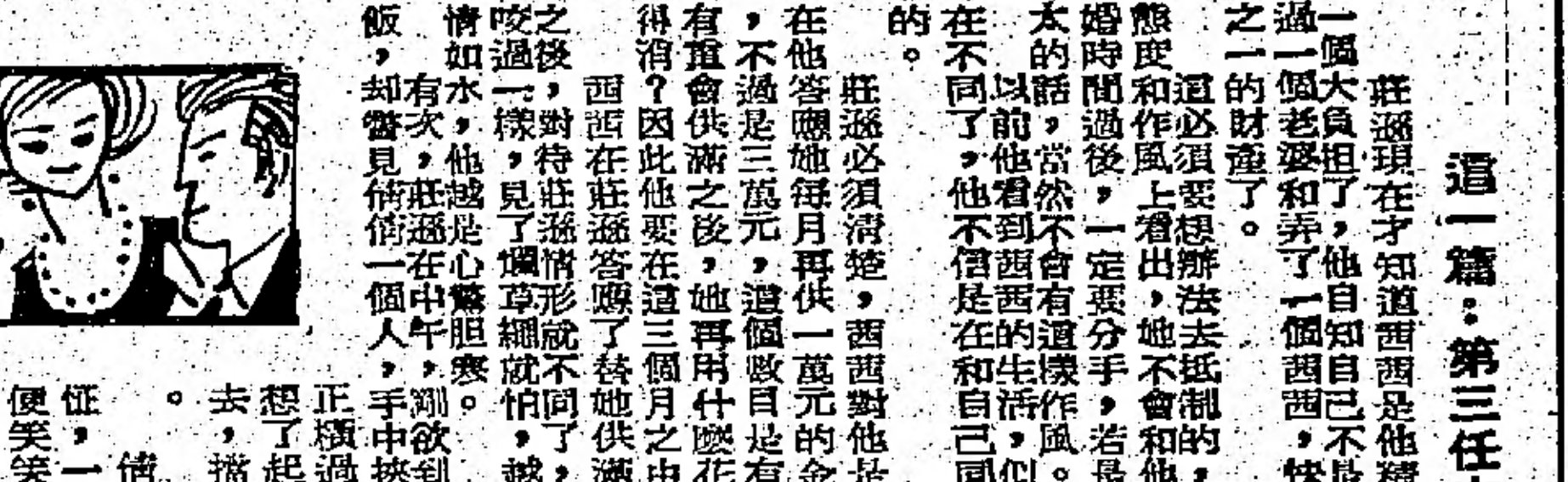
村樂僑是我們共同的家。我們希望能夠通過大家的共同努力，讓村樂僑更加美好，讓村民們更加幸福。

這起案件讓我們看到了村樂僑的未來。我們相信，在大家的共同努力下，村樂僑一定能夠煥發出生機與活力。

村樂僑是我們共同的家。我們希望能夠通過大家的共同努力，讓村樂僑更加美好，讓村民們更加幸福。

這起案件讓我們看到了村樂僑的未來。我們相信，在大家的共同努力下，村樂僑一定能夠煥發出生機與活力。

村樂僑是我們共同的家。我們希望能夠通過大家的共同努力，讓村樂僑更加美好，讓村民們更加幸福。



四一：你們不會結婚了

這是一篇關於四一的文章，描述了一個感人的故事。文章通過對四一的描述，展現了人與人之間的真情實感。

四一是一個充滿愛和希望的詞語。它代表了我們對美好未來的嚮往和追求。

在四一的陪伴下，我們度過了一個個難忘的時光。它讓我們感受到了生活的意義和價值。

四一不僅是一個詞語，更是一種精神。它激勵著我們不斷向前，追求更好的自己。

讓我們一起努力，為四一增添更多的色彩。讓我們的生命因為四一而更加精彩。

四一，你是我們心中最亮的一顆星。我們永遠愛你，永遠支持你。

希望四一能夠成為我們前進的動力。讓我們在四一的指引下，勇往直前，無畏無懼。

四一，你是我們生命中最美的風景。我們永遠珍惜你，永遠守護你。

讓我們一起為四一加油。讓我們在四一的陪伴下，共同創造美好的未來。

四一，你是我們心中最溫暖的陽光。我們永遠愛你，永遠支持你。

希望四一能夠成為我們前進的動力。讓我們在四一的指引下，勇往直前，無畏無懼。

四一，你是我們生命中最美的風景。我們永遠珍惜你，永遠守護你。

讓我們一起為四一加油。讓我們在四一的陪伴下，共同創造美好的未來。

四一，你是我們心中最溫暖的陽光。我們永遠愛你，永遠支持你。

希望四一能夠成為我們前進的動力。讓我們在四一的指引下，勇往直前，無畏無懼。

四一，你是我們生命中最美的風景。我們永遠珍惜你，永遠守護你。

讓我們一起為四一加油。讓我們在四一的陪伴下，共同創造美好的未來。

四一，你是我們心中最溫暖的陽光。我們永遠愛你，永遠支持你。

希望四一能夠成為我們前進的動力。讓我們在四一的指引下，勇往直前，無畏無懼。

四一，你是我們生命中最美的風景。我們永遠珍惜你，永遠守護你。

讓我們一起為四一加油。讓我們在四一的陪伴下，共同創造美好的未來。